

國會未通過經費案 美聯邦政府苦無錢 五十萬僱員遭解僱

太空總署二萬僱員幾全部受影響

【美聯社華盛頓十七日電】聯邦政府通知五十萬政府僱員，他們全被列為「非必要」人員，在星期五中午以前，必須離開政府大樓。這項通知是根據國會未通過的預算案而發出的。這項通知是根據國會未通過的預算案而發出的。這項通知是根據國會未通過的預算案而發出的。

日內瓦油會陷僵局 油價可能再度滑落 延長協議的折衷方案也難達成

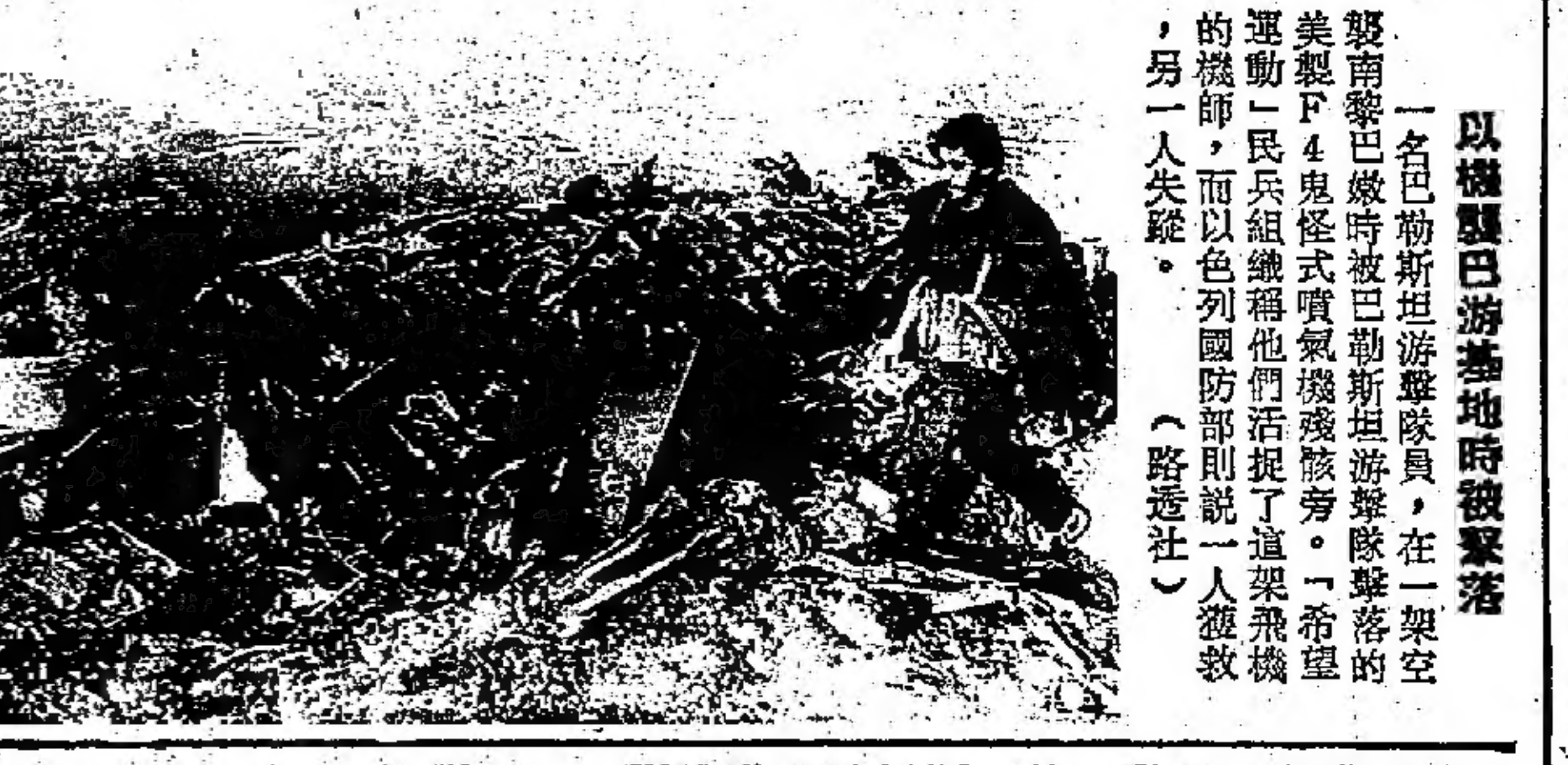
【路透社日內瓦十七日電】日內瓦石油會議在經過三天的激烈爭論後，目前仍陷於僵局。會議代表們在油價問題上未能達成協議，延長協議的折衷方案也難達成。會議代表們在油價問題上未能達成協議，延長協議的折衷方案也難達成。

以色列戰機兩機師 一名被以傘兵救回 另一被俘者手槍折斷但情況良好

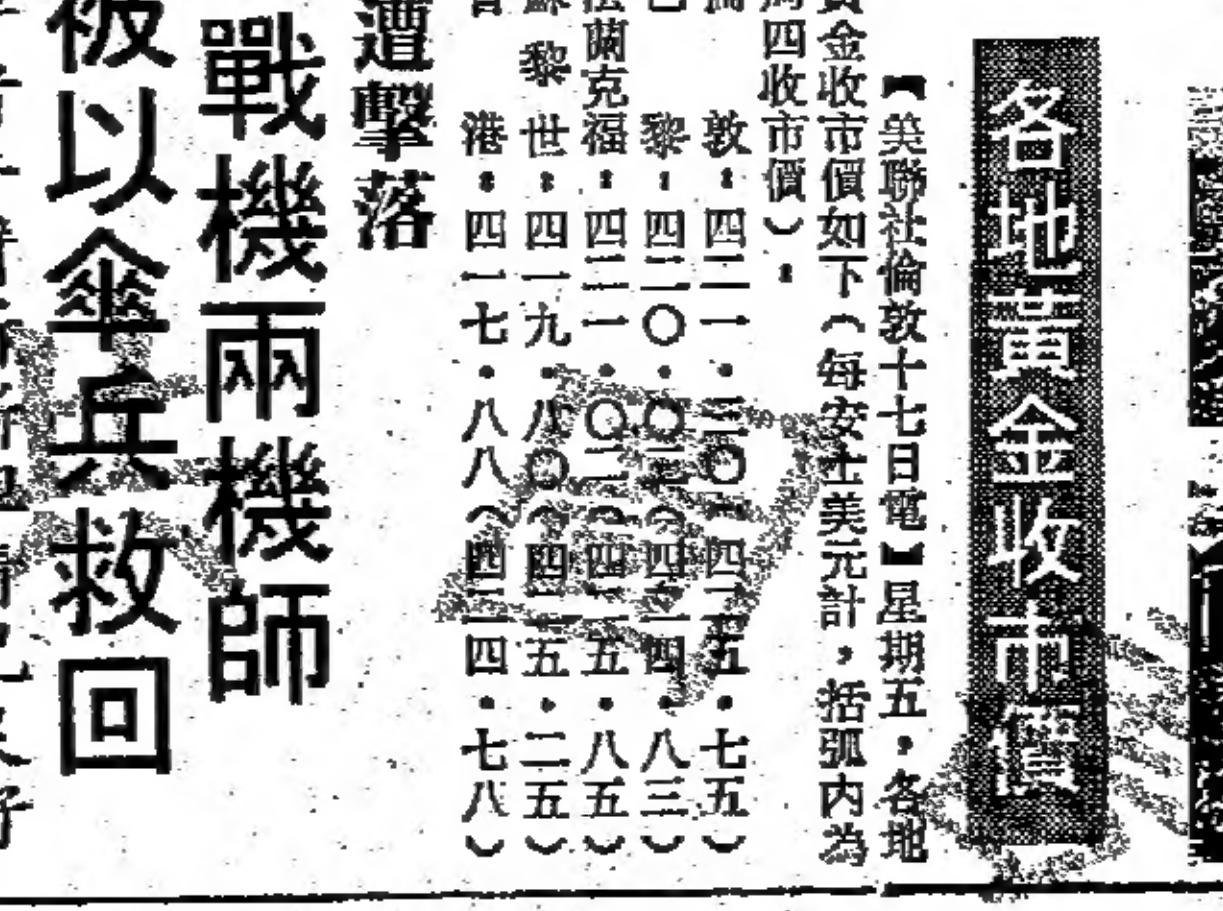
【美聯社耶路撒冷十七日電】以色列空軍在黎巴嫩境內擊落兩架敘利亞戰機。其中一名以色列傘兵被救回，另一被俘者手槍折斷但情況良好。以色列空軍在黎巴嫩境內擊落兩架敘利亞戰機。

美華人社會引起強烈反應 李遠哲獲諾貝爾獎 為黃炎孫子增添榮譽 對他推動兩岸學術交流貢獻很大

【本報訊】美國華人社會對李遠哲教授獲諾貝爾獎一事，引起了強烈的反應。李遠哲教授為黃炎孫子增添榮譽，對他推動兩岸學術交流貢獻很大。李遠哲教授為黃炎孫子增添榮譽，對他推動兩岸學術交流貢獻很大。



伊麗莎白王后與利普親王



伊麗莎白王后與利普親王



伊麗莎白王后與利普親王



伊麗莎白王后與利普親王

北約將領對美不滿 會後一星期也未得到內容匯報

【路透社華盛頓十七日電】北約將領對美國在會後一星期也未得到內容匯報表示不滿。北約將領對美國在會後一星期也未得到內容匯報表示不滿。

美下年度聯邦赤字 減一百二十億美元

【路透社華盛頓十七日電】美國政府宣佈，下年度聯邦赤字將減一百二十億美元。美國政府宣佈，下年度聯邦赤字將減一百二十億美元。

巴黎九二年舉辦奧運會 高深(巴黎十七日專電)

巴黎將於一九九二年舉辦奧運會。巴黎將於一九九二年舉辦奧運會。

上海城市電視節 十五國應邀參加

上海城市電視節將於近日舉行，十五國應邀參加。上海城市電視節將於近日舉行，十五國應邀參加。

培養科技人才乃當務之急

培養科技人才乃當務之急。培養科技人才乃當務之急。

西歐將建造穿梭機 法將撥款四成五

西歐將建造穿梭機，法將撥款四成五。西歐將建造穿梭機，法將撥款四成五。

伊蘭導彈襲巴格達 炸死炸傷達七十人

伊蘭導彈襲巴格達，炸死炸傷達七十人。伊蘭導彈襲巴格達，炸死炸傷達七十人。

王安抵達台北 視察公司業務

王安抵達台北，視察公司業務。王安抵達台北，視察公司業務。



英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

英女王訪民學院 四千師生歡迎貴賓

英女王伊麗莎白二世，於十月十五日抵達香港，展開為期三天的訪問。女王在機場受到香港各界的熱烈歡迎。隨後，女王將前往多個地點，包括香港大學、香港中文大學、以及多個政府部門，與當地的官員和學者進行會面。女王此次訪問，旨在加強英國與香港之間的友好關係，並向香港市民展示英國對香港的承諾。

廣東紀念孫中山誕辰 下月辦國際學術會議

廣東省各界為紀念孫中山先生誕辰一百一十周年，將於下月舉辦國際學術會議。會議將邀請來自世界各地的學者，就孫中山先生的生平事跡、政治思想、以及對中國革命的貢獻等問題進行深入探討。此外，還將舉行多場講座、展覽，以及文藝表演等活動，以弘揚孫中山先生的革命精神。

班禪訪西南藏民族地區 說堅決反對分裂言行

班禪大師於近日訪問西南藏民族地區，並發表重要講話。班禪大師強調，藏民族地區的穩定與發展是中國統一與繁榮的重要基礎。他呼籲藏民族同胞團結一致，共同為祖國的繁榮與穩定而努力。同時，他也堅決反對任何分裂國家的言行，並表示將與中央政府一道，維護國家的領土完整與主權。

高潮(巴黎十七日電)

巴黎十七日電：法國各界將於近日舉行盛大集會，以抗議國際社會對人權問題的漠視。集會將邀請多位知名人士參加，並通過演講、遊行等方式，向國際社會發出強烈信號，要求各國政府尊重人權，維護國際法的權威。

粵省昨與大東簽約 建流動無線電話網

廣東省昨日與大東公司簽署協議，共同建設流動無線電話網絡。該網絡將覆蓋全省主要城市及交通要道，為廣大市民提供便捷的通訊服務。協議還規定，雙方將共同投入資金，用於網絡的建設與維護，並確保網絡的安全與穩定。

粵省昨與大東簽約 建流動無線電話網

廣東省昨日與大東公司簽署協議，共同建設流動無線電話網絡。該網絡將覆蓋全省主要城市及交通要道，為廣大市民提供便捷的通訊服務。協議還規定，雙方將共同投入資金，用於網絡的建設與維護，並確保網絡的安全與穩定。

廣東整治西江航運 本月下旬全面施工

廣東省政府決定對西江航運進行全面整治，以改善航運條件，促進沿線經濟發展。整治工作包括疏浚河道、加固堤防、以及建設現代化港口等。目前，各項工程已進入全面施工階段，預計將於本月下旬完工。整治後，西江航運將更加安全、便捷，為沿線地區的經濟發展提供有力支撐。

王安抵達台北 視察公司業務

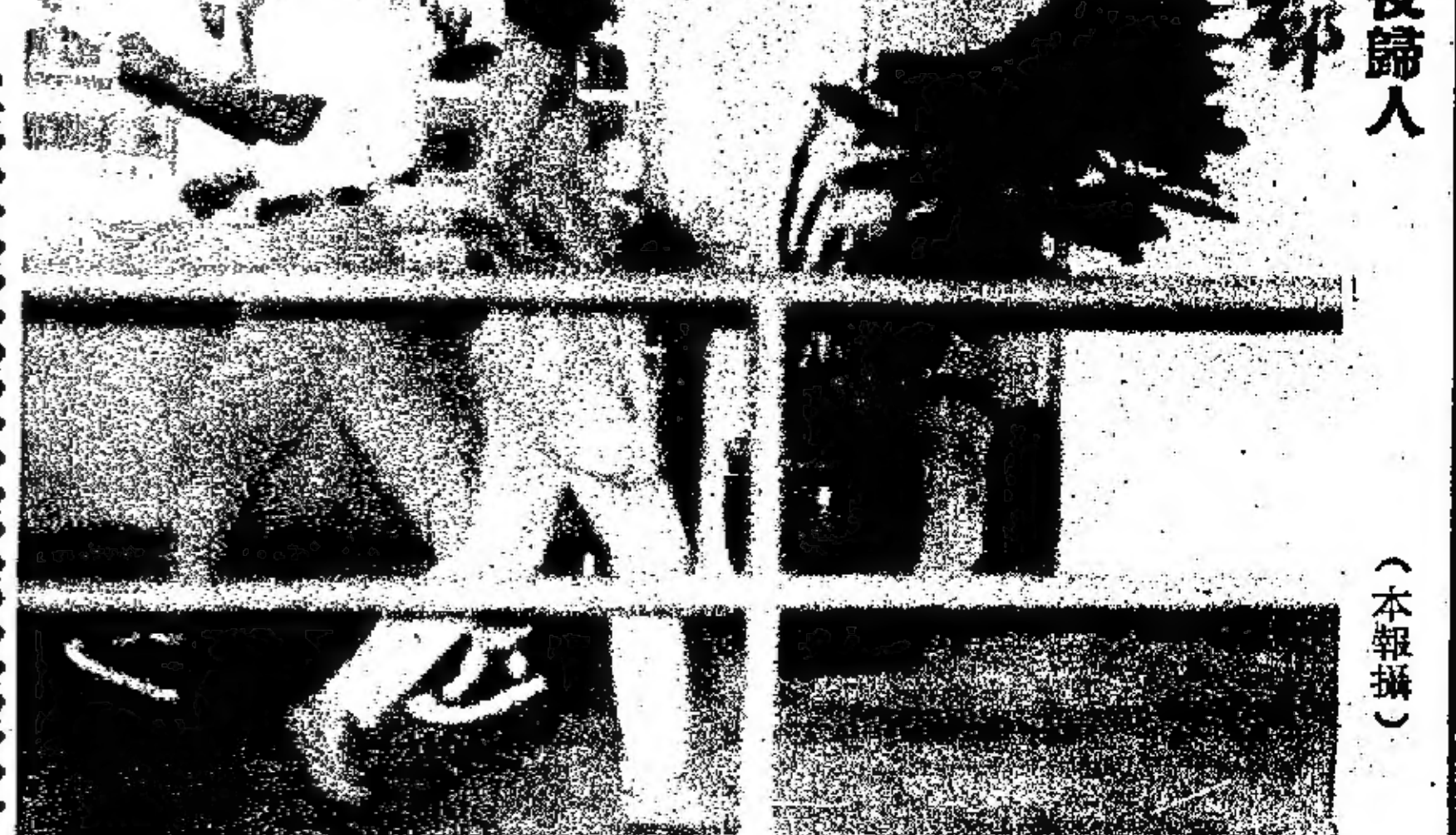
王安先生於近日抵達台北，視察其在台公司的業務發展情況。王安先生在視察期間，將與公司負責人進行深入交流，了解公司的經營狀況、市場競爭力以及未來發展規劃。此外，他還將參觀公司的生產設施，並與員工進行交談，以增強對公司業務的瞭解。

三號風球昨仍高懸

入不門過將倫愛風颱 過掠里公百外港晨今

雨驟風狂有區市度程風烈達區地岸離

【本報訊】三號風球昨日仍高懸，預計今晨將有強烈風雨襲港。氣象局表示，三號風球將於今晚十二時正取消，屆時將改掛一號風球。昨日，離岸地區風勢強勁，部分地區有暴雨。氣象局提醒市民，今晚及明晨將有大雨，並伴有大風，市民應做好防範措施。



風中夜歸人

葵涌港島巨棚吹塌

傷一途人道路封閉

書局街玻璃窗飛墮擊傷兩名男女
本港及往澳門內地多條航線停航

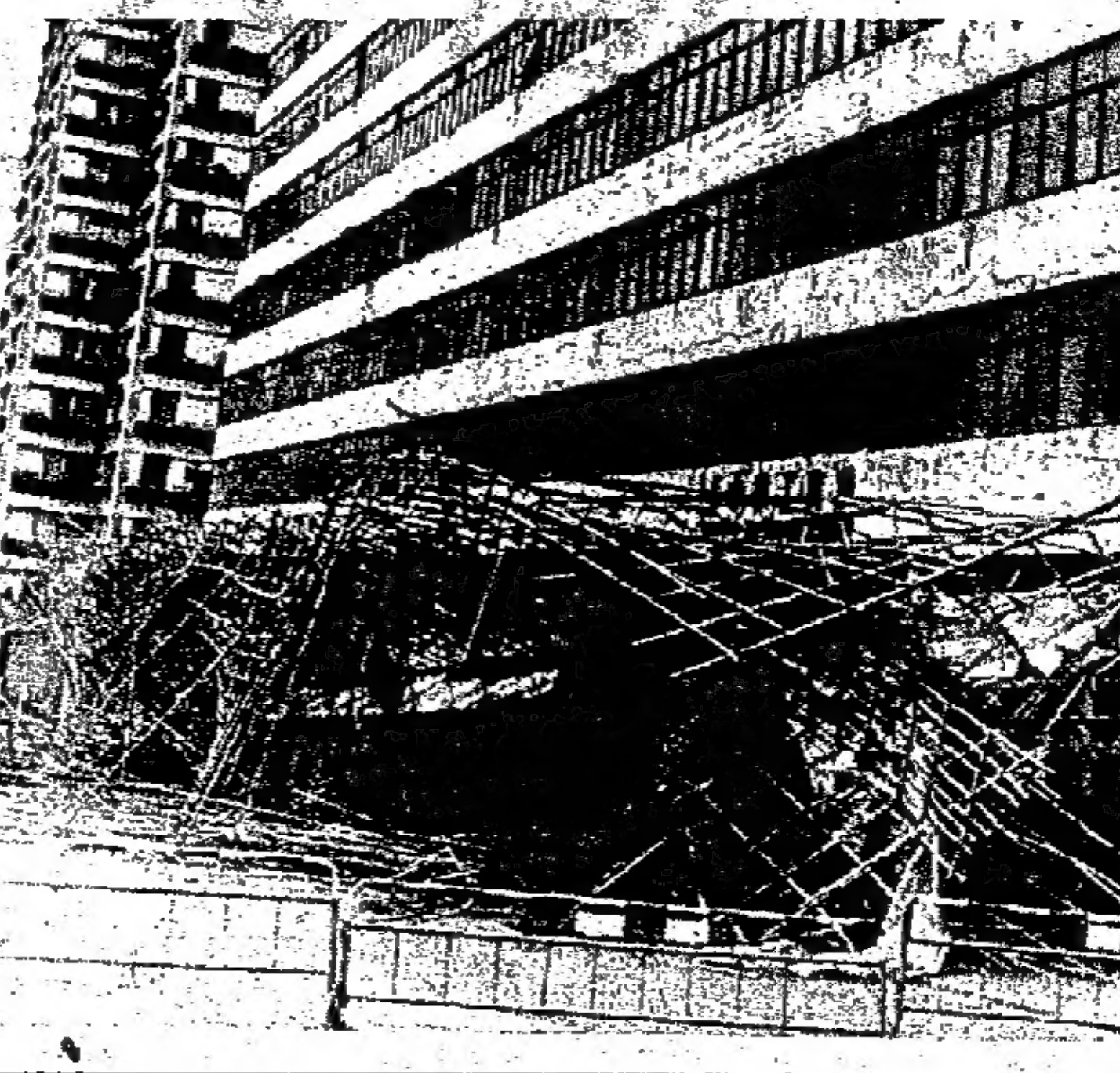
【本報訊】葵涌港島昨日發生一宗意外，一處巨型玻璃棚被強風吹塌，導致一名途人受傷，道路封閉。據悉，意外發生在葵涌港島的一處商業區，當時正下着大雨。一名途人正在行走時，被從高處墮下的玻璃碎片擊中，受傷情況嚴重。警方接報後趕到現場，封鎖了現場，並展開調查。



至之煩麻——行車推中雨風

各方重視皮革廠慘劇

【本報訊】葵涌皮革廠慘劇發生後，各界人士均表示關注。勞工處、消防處及警方均已介入調查。據悉，該廠發生火警後，由於逃生通道狹窄，導致多人被困。目前，調查工作仍在進行中，預計需要一段時間才能得出初步結論。



葵涌皮革廠慘劇

七〇至七二年出生者

廿七日起換新身份證

【本報訊】香港政府宣佈，凡一九七〇年至一九七二年出生的人士，將於本月二十七日起開始換領新身份證。政府表示，新身份證將採用更先進的技術，以提高安全性。換領工作將在全港各區的分類處進行，市民可前往辦理。

皮革廠三傷者惡化

極度危殆增至七人

【本報訊】葵涌皮革廠火警後，有三名傷者情況惡化，其中一人傷勢極度危殆。據悉，這三名傷者分別是在火警中受傷的工人。他們目前正在醫院接受治療，情況不容樂觀。警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。



風中夜歸人

【本報訊】葵涌皮革廠火警後，有三名傷者情況惡化，其中一人傷勢極度危殆。據悉，這三名傷者分別是在火警中受傷的工人。他們目前正在醫院接受治療，情況不容樂觀。警方呼籲市民，如有任何線索，請與警方聯絡。

勞工督察人手編制

應設委會全面檢討

【本報訊】勞工處表示，將成立一個委員會，全面檢討勞工督察的人手編制。委員會將由勞工處、勞工團體及專家組成。勞工處表示，由於勞工市場不斷變化，目前的督察人手編制可能無法滿足需要。委員會將對現有的編制進行評估，並提出建議。

萬噸油輪海灣中彈

香港一名海員失蹤

【本報訊】一艘載有萬噸原油的油輪昨日在海灣中遭到襲擊，一名海員失蹤。據悉，這艘油輪是從波斯灣出發，前往香港。在航行途中，它遭到了不明身份者的襲擊。目前，該油輪已停靠在附近港口，警方正在展開調查。

555 碱性電池

容量比普通電池高7倍

廣州電池廠

廠址：廣州市河南工業大道北132號
電話：429126 電掛：2008
電傳：44581 GBFAY CN

當局巡視六十皮革廠

均非採用苯作為原料

【本報訊】勞工處表示，當局將巡視六十間皮革廠，以確保其生產過程符合安全標準。勞工處表示，在最近的調查中，發現部分廠家存在違規使用苯作為原料的情況。苯是一種有毒物質，對人體健康有害。勞工處將加強監管，確保所有廠家都遵守相關規定。

較去年十月份總數多百五宗

半月山火三百五十宗

【本報訊】消防處表示，過去半個月內，香港共發生了三百五十宗山火，較去年同期的總數增加了五百宗。消防處表示，山火發生的主要原因包括乾旱、風勢強勁以及人為疏忽。消防處呼籲市民，在山火高發期應加強防火意識，避免在山林地區使用明火。

食肆第二季收入

較去年同期微增

【本報訊】根據統計局的數據，香港食肆在第二季度的收入較去年同期微增。統計局表示，雖然受到經濟環境的影響，但食肆業在第二季度的表現相對穩定。這主要得益於旅遊業的復甦以及市民對餐飲消費的持續需求。

女黃展顏被帶走

警方發掘圖尋一男子

【本報訊】一名女子黃展顏昨日被警方帶走，警方正在尋找一名男子。據悉，黃展顏是在街頭被警方發現的，當時她看起來有些異常。警方在尋找該名男子時，發現了黃展顏。目前，黃展顏已被帶回警局接受進一步調查。



排練後最王女英迎 樣一嘅真

顏笑展太丘 角配充督港

【本報訊】昨日，中區皇后大道中，英女王伊利沙伯二世在港最後一次公開活動，由香港總督麥理浩爵士陪同，前往聖約翰座堂，參加聖約翰座堂籌款晚宴。女王在晚宴上，與各界人士親切交談，並與多位嘉賓合影留念。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。

警方對付黑社會採新措施

【本報訊】警方為打擊黑社會，最近採取了一系列新措施。警方表示，將加強對黑社會的調查和打擊力度，並加強與市民的聯繫。警方表示，將加強對黑社會的調查和打擊力度，並加強與市民的聯繫。警方表示，將加強對黑社會的調查和打擊力度，並加強與市民的聯繫。

警署署長無權搜查令

【本報訊】警方為打擊黑社會，最近採取了一系列新措施。警方表示，將加強對黑社會的調查和打擊力度，並加強與市民的聯繫。警方表示，將加強對黑社會的調查和打擊力度，並加強與市民的聯繫。警方表示，將加強對黑社會的調查和打擊力度，並加強與市民的聯繫。

老人護理與難民問題

【本報訊】昨日，中區皇后大道中，英女王伊利沙伯二世在港最後一次公開活動，由香港總督麥理浩爵士陪同，前往聖約翰座堂，參加聖約翰座堂籌款晚宴。女王在晚宴上，與各界人士親切交談，並與多位嘉賓合影留念。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。

立法局定期休會辯論

【本報訊】昨日，中區皇后大道中，英女王伊利沙伯二世在港最後一次公開活動，由香港總督麥理浩爵士陪同，前往聖約翰座堂，參加聖約翰座堂籌款晚宴。女王在晚宴上，與各界人士親切交談，並與多位嘉賓合影留念。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。

中英專家小組

【本報訊】昨日，中區皇后大道中，英女王伊利沙伯二世在港最後一次公開活動，由香港總督麥理浩爵士陪同，前往聖約翰座堂，參加聖約翰座堂籌款晚宴。女王在晚宴上，與各界人士親切交談，並與多位嘉賓合影留念。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。

對相鋒針員議局立

【本報訊】昨日，中區皇后大道中，英女王伊利沙伯二世在港最後一次公開活動，由香港總督麥理浩爵士陪同，前往聖約翰座堂，參加聖約翰座堂籌款晚宴。女王在晚宴上，與各界人士親切交談，並與多位嘉賓合影留念。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。

將軍澳行車管道

【本報訊】昨日，中區皇后大道中，英女王伊利沙伯二世在港最後一次公開活動，由香港總督麥理浩爵士陪同，前往聖約翰座堂，參加聖約翰座堂籌款晚宴。女王在晚宴上，與各界人士親切交談，並與多位嘉賓合影留念。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。

九龍城區會補選有風波

【本報訊】昨日，中區皇后大道中，英女王伊利沙伯二世在港最後一次公開活動，由香港總督麥理浩爵士陪同，前往聖約翰座堂，參加聖約翰座堂籌款晚宴。女王在晚宴上，與各界人士親切交談，並與多位嘉賓合影留念。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。

蘇木與指選制不善

【本報訊】昨日，中區皇后大道中，英女王伊利沙伯二世在港最後一次公開活動，由香港總督麥理浩爵士陪同，前往聖約翰座堂，參加聖約翰座堂籌款晚宴。女王在晚宴上，與各界人士親切交談，並與多位嘉賓合影留念。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。

食肆第二季收入

【本報訊】昨日，中區皇后大道中，英女王伊利沙伯二世在港最後一次公開活動，由香港總督麥理浩爵士陪同，前往聖約翰座堂，參加聖約翰座堂籌款晚宴。女王在晚宴上，與各界人士親切交談，並與多位嘉賓合影留念。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。女王在港期間，曾先後訪問了多個機構，並與多位官員會面。

威樂牌 DK-9000

幻彩“的士高”型雙卡音響
(100粒幻彩閃燈)

突破傳統帶您進入動感音樂世界

無論在家中，郊外或任何地方，威樂牌 DK-9000，都能令你置身於充滿動感的音樂世界。

- 100粒幻彩閃燈
- 調幅/調頻/短波/長波
- 10段音頻均衡器
- 快速過帶/連續收音系統
- AC 110V / 220V 兩用交流電
- 音頻六喇叭組合

Vela 威樂牌
昇電電子有限公司

香港德輔道西345號
長嘉工業大廈20樓A座
電話：5-461378
電訊：61197 SKI HX
傳真：852-5469353

安泰大廈

ON TAI MANSION
九龍紅磡德輔道中63-73號
樓上7樓

超值現貨住宅 即買即住
特價每呎\$738起

兩梯四伙·三面單邊
座北向南·光線充足
現已公開發售

(臨時訂金壹萬元，用銀行本
票抬頭日超發展有限公司)

超發展有限公司
GOODSPECT COMPANY LTD.
FUI LEE COMMERCIAL BUILDING, 3/F, 14-20 PULKE STREET, KOWLOON.
九龍尖沙咀利基街14-20號利基商業大廈三樓
電話 TEL: 3-723003
地盤洽購電話: 3-344223

威樂牌 DK-9000

幻彩“的士高”型雙卡音響
(100粒幻彩閃燈)

突破傳統帶您進入動感音樂世界

無論在家中，郊外或任何地方，威樂牌 DK-9000，都能令你置身於充滿動感的音樂世界。

- 100粒幻彩閃燈
- 調幅/調頻/短波/長波
- 10段音頻均衡器
- 快速過帶/連續收音系統
- AC 110V / 220V 兩用交流電
- 音頻六喇叭組合

Vela 威樂牌
昇電電子有限公司

香港德輔道西345號
長嘉工業大廈20樓A座
電話：5-461378
電訊：61197 SKI HX
傳真：852-5469353

旅港南安僑光中學校友會

啟事

一、在旅港校友的大力支持下，旅港南安僑光中學校友會已於最近成立。因校友眾多，居住分散，地址不詳，聯絡不便，請各位校友儘快與本會聯絡。

聯絡人：陳長耀先生，電話：五·七九〇三八一
(5-7903813)
陳少華先生，電話：五·七九〇二〇
(5-7902020)

二、十一月十五日為母校四十周年校慶紀念日，母校將舉行盛大慶典，本會正組織同校同學，歡迎各位校友報名參加，以便寄上請柬。

三、為慶祝母校四十周年校慶，本會已印備一精美彩色紀念冊，內有許多珍貴圖文，歡迎各位校友索取留念(或電告住址以便寄上)。

一九八六年十月十五日

遷址啟事

自一九八六年十月十八日起遷往
下列地址營業，敬希垂注。

地址：香港干諾道中200號信德中心
32字樓3203室
電話：5-401290(5線)
電傳：81895 HKSNE HX
電掛：“SHIANINGCO”
傳真：5-408669

廈鈴企業有限公司謹啟

5 碱性

食肆第二季收入
較去年同期微增
其中快餐店增幅達一成

【本報訊】據統計局昨日發表的數據顯示，去年第二季度的食肆收入，較去年同期微增百分之二點五。其中，快餐店的增幅達一成，而酒樓及食肆的增幅則為百分之零點五。

統計局表示，去年第二季度的食肆收入，較去年同期微增百分之二點五。其中，快餐店的增幅達一成，而酒樓及食肆的增幅則為百分之零點五。

兇疑案慘門滅門澳

案命一活本及涉疑

生發涌魚鱒在前年三十案兇火縱宗該

查追澳赴員派將警 似相極兇疑案兩

【本報訊】澳門八仙飯店滅門案，在三年前發生在本港的兩宗兇疑案，其案情極其相似。據悉，該兩宗兇疑案，均涉及一名男子，在三年前於澳門八仙飯店內，被一名女子殺害。警方在調查過程中，發現兩宗兇疑案的案情極其相似，因此決定派員前往澳門調查。

法庭判贍養費限額

港府建議全部撤銷

【本報訊】香港法律改革委員會，日前向立法局提交一份報告，建議撤銷法例中，關於贍養費限額的規定。報告指出，現時的贍養費限額，已不合時宜，且難以執行。委員會建議，應將贍養費的計算，交由法院根據具體案情來決定。

因生剝鴿鴿皮被判囚三月

吳祐輝昨獲准保釋

【本報訊】一名男子因生剝鴿鴿皮，被判入獄三個月。該名男子名為吳祐輝，現年三十二歲，居住於澳門。他於去年十二月間，在澳門的一家鴿鴿店內，被警方發現生剝鴿鴿皮。警方在調查過程中，發現吳祐輝曾多次生剝鴿鴿皮，因此決定將其逮捕。

供女王訪港代步

港督座車大翻修

【本報訊】香港督憲座車，因車身老化，現正進行大規模翻修。據悉，該座車已使用多年，車身多處出現腐蝕現象，且引擎系統亦需更換。港督辦公室表示，翻修工作預計將耗資數十萬元，並將於下月完成。

叫呱呱籐籐嬰女

了棄拋人被疑懷

【本報訊】一名女子在公共場所拋棄一名嬰兒，被警方懷疑懷有他心。警方在接到報案後，立即展開調查，並在附近地區發現了該名嬰兒。警方在調查過程中，發現該名女子在拋棄嬰兒前，曾多次查看嬰兒的情況，因此懷疑其懷有他心。

業主獲頒令收樓自住

四日後將樓高價出租

【本報訊】一名業主因物業糾紛，獲法院頒發令收樓自住。該名業主名為張某，現年四十五歲，居住於澳門。他於去年十二月間，向法院申請收樓自住，理由是物業存在嚴重損壞，且無法居住。法院在審理後，認為張某的申請理由充分，因此決定頒發令收樓自住。

商人毆女子被捕

賄賂探員圖脫罪

【本報訊】一名商人因毆打女子被捕，並被控賄賂探員。該名商人名為李某，現年三十五歲，居住於澳門。他於去年十二月間，在澳門的一家酒店內，因與一名女子發生爭執，而毆打該女子。警方在調查過程中，發現李某曾向探員賄賂，以圖脫罪。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。



叫呱呱籐籐嬰女 了棄拋人被疑懷

【本報訊】一名女子在公共場所拋棄一名嬰兒，被警方懷疑懷有他心。警方在接到報案後，立即展開調查，並在附近地區發現了該名嬰兒。警方在調查過程中，發現該名女子在拋棄嬰兒前，曾多次查看嬰兒的情況，因此懷疑其懷有他心。

供女王訪港代步

港督座車大翻修

【本報訊】香港督憲座車，因車身老化，現正進行大規模翻修。據悉，該座車已使用多年，車身多處出現腐蝕現象，且引擎系統亦需更換。港督辦公室表示，翻修工作預計將耗資數十萬元，並將於下月完成。

叫呱呱籐籐嬰女

了棄拋人被疑懷

【本報訊】一名女子在公共場所拋棄一名嬰兒，被警方懷疑懷有他心。警方在接到報案後，立即展開調查，並在附近地區發現了該名嬰兒。警方在調查過程中，發現該名女子在拋棄嬰兒前，曾多次查看嬰兒的情況，因此懷疑其懷有他心。

業主獲頒令收樓自住

四日後將樓高價出租

【本報訊】一名業主因物業糾紛，獲法院頒發令收樓自住。該名業主名為張某，現年四十五歲，居住於澳門。他於去年十二月間，向法院申請收樓自住，理由是物業存在嚴重損壞，且無法居住。法院在審理後，認為張某的申請理由充分，因此決定頒發令收樓自住。

商人毆女子被捕

賄賂探員圖脫罪

【本報訊】一名商人因毆打女子被捕，並被控賄賂探員。該名商人名為李某，現年三十五歲，居住於澳門。他於去年十二月間，在澳門的一家酒店內，因與一名女子發生爭執，而毆打該女子。警方在調查過程中，發現李某曾向探員賄賂，以圖脫罪。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。

陳坤耀談五至十年內住宅市道

求過於供 需求量大

【本報訊】陳坤耀表示，未來五至十年內，住宅市道將會持續看好。他指出，由於人口增長迅速，且經濟發展穩定，因此對住宅的需求量將會持續增加。他認為，未來五至十年內，住宅市場將會保持繁榮，價格亦會持續上漲。

商人毆女子被捕

賄賂探員圖脫罪

【本報訊】一名商人因毆打女子被捕，並被控賄賂探員。該名商人名為李某，現年三十五歲，居住於澳門。他於去年十二月間，在澳門的一家酒店內，因與一名女子發生爭執，而毆打該女子。警方在調查過程中，發現李某曾向探員賄賂，以圖脫罪。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。

求過於供 需求量大

求過於供 需求量大

【本報訊】由於需求量大，求過於供，導致市場價格大幅波動。據悉，由於市場上的某種商品需求量大，而供應量卻相對較少，因此導致該商品的價格大幅上漲。市場上的其他商品亦受到影響，價格亦出現波動。

中國名牌 雙錢牌膠鞋

天津出品 歷史悠久

買黑色底膠鞋 請認明雙錢牌

經銷處：鉅昌行
電話：3-436241
3-895450
地址：九龍官塘街二樓

熱烈慶祝一九八六年秋季

第六十屆中國出口商品交易會隆重開幕

永泰行海產有限公司
WING TAI HONG MARINE PRODUCTS LTD.
86, KO SHING ST., G/F, HONG KONG. TEL: 5400925-7 TELEX: 83897 WITAI HX CABLE: 4141 HONG KONG

紐西蘭海王有限公司

NEW ZEALAND SEALORD LTD.

紐西蘭藍冠製鮑廠

NEW ZEALAND SOUTHERN CROWN LTD.

冷凍海產類:

FROZEN SEA PRODUCTS:

青邊鮑 1/2, 1/3, 3/4 頭
黑邊鮑 1/2, 1/3, 3/4 頭
鮑魚頭(無眼)(無咀)
鮑魚翼、青衣魚柳
鮑魚筒、龍脷魚
金獅魚、急凍帶子
黑獅魚、急凍魚翅

乾海產類:

DRIED SEA PRODUCTS:

海參、魷魚、梅花海參
魚翅、魷魚頭、金山鈎翅
花膠、魷魚翼、杏型翅餅
魚肚、柴魚肉、方型翅餅
冬菇、海蜆頭、澳洲鮑片
香信、石花菜、鮑魚海參
元貝、鮑魚壳、生晒海參
蝦米、生晒蠔豉、海蜆皮

人參燕窩類:

GINSENG:

高麗人參、正血燕
珍珠肉、燕窩

罐頭鮑魚類:

CANNED ABALONE:

海王湯鮑、南菲皇冠湯鮑
富麗湯鮑、龍王頭湯鮑
快樂湯鮑、龍王頭湯鮑
海味湯鮑、龍王頭湯鮑

京果、豆籽、什貨類:

BEANS GRAINS, GROCERIES HERBS:

黑胡椒、白胡椒、泰興果、西果
黑芝麻、白芝麻、黑豆、紅豆
黑瓜子、白瓜子、綠豆、八角
瓜子仁、花生仁、菜乾、髮菜
腰果仁、腰果胚、杏仁、元肉
開邊蓮、辣椒乾、羌黃、羌塊
豬腳根、蒜片、桂皮、桂碎
松香、石、腊、咖啡豆、豌豆

本公司主要經營海產業務，包括罐頭鮑魚、急凍鮑魚及急凍帶子等。本公司代理之紐西蘭藍冠製鮑廠，進口澳洲帶子在全港進口商中位於領導地位之一，分銷商戶數百間，出口方面以轉口中國土產、糧油食品、飼料等為多，客戶遍及全世界。

新西蘭

新科技製作的顆粒薄板到港

此產品可取代傳統製作的夾板

優質：板材結實，但不笨重，最大的強度/重量比，比鋼板性能良好，可作夾板使用。
用途：製作傢俬和細木工：一家俱板、抽屜底板、櫥櫃後部擋板、曲形板和多層夾心板...等等。建築裝修：一可用作牆體(圍身)天花板橫板、窗頂橫板...等等。

由於板材的性能優越，聰明的您選用此等板材一定可以充份發揮您的想像力，把它充份利用。
這種顆粒板是現代機器生產，所以不但質優而且價廉。
各種規格、尺碼、色澤，俱備。

香港總代理：達源合益有限公司

香港沙田火炭坳背灣街12號威力工業中心壹字樓X座
電話：0-6985968, 0-6985983 電掛：8140 電傳：49683 HYWSW HX

陳坤耀談五至十年內住宅市道

【本報訊】香港大學建築系教授陳坤耀，日前在「中原地產」主辦的「七十年代住宅市場」研討會上，發表他對未來五至十年內住宅市場的預測。陳氏指出，未來五至十年內，住宅市場將呈現「量多價平」的趨勢。他認為，由於人口持續增長，加上政府不斷興建公共房屋，私人住宅市場將面臨巨大的競爭壓力。然而，由於土地資源有限，私人住宅的供應量將難以滿足需求，因此房價在短期內仍將維持在較高水平。但從長遠來看，隨著經濟的發展和社會的進步，住宅市場將趨向於平穩，房價也將隨之下降。

中原地產施永青認為樓市正處高漲期中

【本報訊】中原地產董事施永青，日前在「中原地產」主辦的「七十年代住宅市場」研討會上，發表他對未來五至十年內住宅市場的預測。施氏指出，未來五至十年內，住宅市場將呈現「量多價平」的趨勢。他認為，由於人口持續增長，加上政府不斷興建公共房屋，私人住宅市場將面臨巨大的競爭壓力。然而，由於土地資源有限，私人住宅的供應量將難以滿足需求，因此房價在短期內仍將維持在較高水平。但從長遠來看，隨著經濟的發展和社會的進步，住宅市場將趨向於平穩，房價也將隨之下降。

匯豐研究部經理鄭海泉預測 港明年經濟表現平穩 增長率約百分之六與今年相若

【本報訊】匯豐銀行研究部經理鄭海泉，日前在「中原地產」主辦的「七十年代住宅市場」研討會上，發表他對未來五至十年內住宅市場的預測。鄭氏指出，未來五至十年內，住宅市場將呈現「量多價平」的趨勢。他認為，由於人口持續增長，加上政府不斷興建公共房屋，私人住宅市場將面臨巨大的競爭壓力。然而，由於土地資源有限，私人住宅的供應量將難以滿足需求，因此房價在短期內仍將維持在較高水平。但從長遠來看，隨著經濟的發展和社會的進步，住宅市場將趨向於平穩，房價也將隨之下降。

莊重擬出售上市地位 有關詳情在本月底公佈

【本報訊】莊重集團董事莊重，日前在「中原地產」主辦的「七十年代住宅市場」研討會上，發表他對未來五至十年內住宅市場的預測。莊氏指出，未來五至十年內，住宅市場將呈現「量多價平」的趨勢。他認為，由於人口持續增長，加上政府不斷興建公共房屋，私人住宅市場將面臨巨大的競爭壓力。然而，由於土地資源有限，私人住宅的供應量將難以滿足需求，因此房價在短期內仍將維持在較高水平。但從長遠來看，隨著經濟的發展和社會的進步，住宅市場將趨向於平穩，房價也將隨之下降。

日本中央信託銀行 獲港府發給牌照

【本報訊】日本中央信託銀行，日前獲香港政府發給牌照，正式在香港開展業務。該行表示，此次獲牌是其國際化戰略的重要一步，將有助於其在亞洲地區的業務發展。該行在香港的業務範圍將包括存款、放款、匯兌等，並計劃在未來幾年內進一步擴大其在香港的業務規模。

德榮建築及至祥 下周將宣佈業績

【本報訊】德榮建築及至祥公司，將於下週公佈其業績。據悉，該公司在過去幾個月中表現良好，業務增長迅速。此次公佈的業績將有助於投資者了解該公司的經營狀況，並為其未來的發展提供參考。

付貨人協會籌組完成

【本報訊】付貨人協會籌組工作已告完成。該協會的成立將有助於規範付貨人的行為，保護消費者的權益，並促進市場的公平競爭。協會將致力於提高付貨人的素質，加強與消費者的溝通，並為消費者提供優質的服務。

獲利回吐健康調整

【本報訊】股市近期出現獲利回吐現象，投資者應保持冷靜，進行健康調整。市場分析人士指出，由於前期股市走勢強勁，部分投資者已獲利回吐，導致股價出現回落。投資者應根據自己的風險承受能力，合理配置資產，並關注具有長期發展潛力的股票。

莊重擬出售上市地位

【本報訊】莊重集團董事莊重，日前在「中原地產」主辦的「七十年代住宅市場」研討會上，發表他對未來五至十年內住宅市場的預測。莊氏指出，未來五至十年內，住宅市場將呈現「量多價平」的趨勢。他認為，由於人口持續增長，加上政府不斷興建公共房屋，私人住宅市場將面臨巨大的競爭壓力。然而，由於土地資源有限，私人住宅的供應量將難以滿足需求，因此房價在短期內仍將維持在較高水平。但從長遠來看，隨著經濟的發展和社會的進步，住宅市場將趨向於平穩，房價也將隨之下降。

港燈發展為大屋邨

【本報訊】香港電燈公司計劃將其部分業務發展為大型屋邨。該公司表示，此次發展將有助於其業務多元化，並為投資者提供新的投資機會。公司將根據市場需求，合理規劃屋邨的建設和經營，以實現其長期發展目標。

法國法郎再上升

【本報訊】法國法郎近期再次上升，市場分析人士認為這反映了法國經濟的強勁增長。法郎的上升將有助於法國在國際貿易中的地位，並對其他國家的貨幣產生影響。投資者應關注法郎走勢的變化，並根據市場情況調整投資策略。

美國參議院選舉結果

【本報訊】美國參議院選舉結果已出爐，民主黨在關鍵選區取得勝利。此次選舉結果將對美國未來的政策走向產生重大影響。分析人士認為，民主黨的勝利將有助於其在國際事務中發揮更大的影響力，並為美國人民帶來更多的利益。

聯匯率應保不變

【本報訊】聯匯率應保持穩定，以維護金融市場的穩定。市場分析人士指出，聯匯率的穩定對於亞洲地區的經濟發展至關重要。政府應採取有效措施，確保聯匯率的穩定，並加強與國際金融機構的合作，以應對未來的挑戰。

美國參議院選舉結果

【本報訊】美國參議院選舉結果已出爐，民主黨在關鍵選區取得勝利。此次選舉結果將對美國未來的政策走向產生重大影響。分析人士認為，民主黨的勝利將有助於其在國際事務中發揮更大的影響力，並為美國人民帶來更多的利益。

太平洋船務(香港)有限公司									
定期特快貨柜服務									
特快直航星加坡及印尼									
船名	航次	收/發日期	離港	星加坡	仰光	曼谷	海防	香港	日期
高華	15SB	24/10-30/10	1/11	5/11	7/11	9/11	11/11	13/11	15/11
高華	16SB	5-11/11	18/11	17/11	19/11	21/11	23/11	25/11	27/11
高華	17SB	15-21/11	28/11	27/11	29/11	31/11	1/12	3/12	5/12
高華	18SB	29/11-5/12	7/12	11/12	13/12	15/12	17/12	19/12	21/12
特快直航台灣、韓國及日本—北海道									
船名	航次	收/發日期	離港	高松	釜山	神戶	東京	香港	日期
高華	12NB	16-22/10	24/10	26/10	28/10	30/10	31/10	1/11	3/11
高華	13NB	10-16/11	5/11	6/11	7/11	8/11	9/11	10/11	11/11
高華	14NB	23-29/11	18/11	19/11	20/11	21/11	22/11	23/11	24/11
高華	15NB	30/11-6/12	29/11	30/11	1/12	2/12	3/12	4/12	5/12
高華	16NB	13-19/12	12/12	13/12	14/12	15/12	16/12	17/12	18/12
高華	17NB	20-26/12	19/12	20/12	21/12	22/12	23/12	24/12	25/12
高華	18NB	27/12-2/1	26/12	27/12	28/12	29/12	30/12	31/12	1/1
高華	19NB	9-15/1	8/1	9/1	10/1	11/1	12/1	13/1	14/1
高華	20NB	16-22/1	15/1	16/1	17/1	18/1	19/1	20/1	21/1
高華	21NB	23-29/1	22/1	23/1	24/1	25/1	26/1	27/1	28/1
高華	22NB	30/1-5/2	29/1	30/1	31/1	1/2	2/2	3/2	4/2
高華	23NB	6-12/2	5/2	6/2	7/2	8/2	9/2	10/2	11/2
高華	24NB	13-19/2	12/2	13/2	14/2	15/2	16/2	17/2	18/2
高華	25NB	20-26/2	19/2	20/2	21/2	22/2	23/2	24/2	25/2
高華	26NB	27/2-3/3	26/2	27/2	28/2	29/2	30/2	31/2	1/3
高華	27NB	4-10/3	3/3	4/3	5/3	6/3	7/3	8/3	9/3
高華	28NB	11-17/3	10/3	11/3	12/3	13/3	14/3	15/3	16/3
高華	29NB	18-24/3	17/3	18/3	19/3	20/3	21/3	22/3	23/3
高華	30NB	25-31/3	24/3	25/3	26/3	27/3	28/3	29/3	30/3
高華	31NB	1-7/4	31/3	1/4	2/4	3/4	4/4	5/4	6/4
高華	32NB	8-14/4	7/4	8/4	9/4	10/4	11/4	12/4	13/4
高華	33NB	15-21/4	14/4	15/4	16/4	17/4	18/4	19/4	20/4
高華	34NB	22-28/4	21/4	22/4	23/4	24/4	25/4	26/4	27/4
高華	35NB	29/4-5/5	28/4	29/4	30/4	1/5	2/5	3/5	4/5
高華	36NB	6-12/5	5/5	6/5	7/5	8/5	9/5	10/5	11/5
高華	37NB	13-19/5	12/5	13/5	14/5	15/5	16/5	17/5	18/5
高華	38NB	20-26/5	19/5	20/5	21/5	22/5	23/5	24/5	25/5
高華	39NB	27/5-2/6	26/5	27/5	28/5	29/5	30/5	31/5	1/6
高華	40NB	3-9/6	2/6	3/6	4/6	5/6	6/6	7/6	8/6
高華	41NB	10-16/6	9/6	10/6	11/6	12/6	13/6	14/6	15/6
高華	42NB	17-23/6	16/6	17/6	18/6	19/6	20/6	21/6	22/6
高華	43NB	24-30/6	23/6	24/6	25/6	26/6	27/6	28/6	29/6
高華	44NB	1-7/7	30/6	1/7	2/7	3/7	4/7	5/7	6/7
高華	45NB	8-14/7	7/7	8/7	9/7	10/7	11/7	12/7	13/7
高華	46NB	15-21/7	14/7	15/7	16/7	17/7	18/7	19/7	20/7
高華	47NB	22-28/7	21/7	22/7	23/7	24/7	25/7	26/7	27/7
高華	48NB	29/7-4/8	28/7	29/7	30/7	31/7	1/8	2/8	3/8
高華	49NB	5-11/8	4/8	5/8	6/8	7/8	8/8	9/8	10/8
高華	50NB	12-18/8	11/8	12/8	13/8	14/8	15/8	16/8	17/8
高華	51NB	19-25/8	18/8	19/8	20/8	21/8	22/8	23/8	24/8
高華	52NB	26-31/8	25/8	26/8	27/8	28/8	29/8	30/8	31/8
高華	53NB	1-7/9	31/8	1/9	2/9	3/9	4/9	5/9	6/9
高華	54NB	8-14/9	7/9	8/9	9/9	10/9	11/9	12/9	13/9
高華	55NB	15-21/9	14/9	15/9	16/9	17/9	18/9	19/9	20/9
高華	56NB	22-28/9	21/9	22/9	23/9	24/9	25/9	26/9	27/9
高華	57NB	29/9-5/10	28/9	29/9	30/9	1/10	2/10	3/10	4/10
高華	58NB	6-12/10	5/10	6/10	7/10	8/10	9/10	10/10	11/10
高華	59NB	13-19/10	12/10	13/10	14/10	15/10	16/10	17/10	18/10
高華	60NB	20-26/10	19/10	20/10	21/10	22/10	23/10	24/10	25/10
高華	61NB	27/10-2/11	26/10	27/10	28/10	29/10	30/10	31/10	1/11
高華	62NB	3-9/11	2/11	3/11	4/11	5/11	6/11	7/11	8/11
高華	63NB	10-16/11	9/11	10/11	11/11	12/11	13/11	14/11	15/11
高華	64NB	17-23/11	16/11	17/11	18/11	19/11	20/11	21/11	22/11
高華	65NB	24-30/11	23/11	24/11	25/11	26/11	27/11	28/11	29/11
高華	66NB	1-7/12	30/11	1/12	2/12	3/12	4/12	5/12	6/12
高華	67NB	8-14/12	7/12	8/12	9/12	10/12	11/12	12/12	13/12
高華	68NB	15-21/12	14/12	15/12	16/12	17/12	18/12	19/12	20/12
高華	69NB	22-28/12	21/12	22/12	23/12	24/12	25/12	26/12	27/12
高華	70NB	29/12-4/1	28/12	29/12	30/12	31/12	1/1	2/1	3/1
高華	71NB	5-11/1	4/1	5/1	6/1	7/1	8/1	9/1	10/1
高華	72NB	12-18/1	11/1	12/1	13/1	14/1	15/1	16/1	17/1
高華	73NB	19-25/1	18/1	19/1	20/1	21/1	22/1	23/1	24/1
高華	74NB	26-31/1	25/1	26/1	27/1	28/1	29/1	30/1	31/1
高華	75NB	1-7/2	31/1	1/2	2/2	3/2	4/2	5/2	6/2
高華	76NB	8-14/2	7/2	8/2	9/2	10/2	11/2	12/2	13/2
高華	77NB	15-21/2	14/2	15/2	16/2	17/2	18/2	19/2	20/2
高華	78NB	22-28/2	21/2	22/2	23/2	24/2	25/2	26/2	27/2
高華	79NB	29/2-5/3	28/2	29/2	30/2	31/2	1/3	2/3	3/3
高華	80NB	6-12/3	5/3	6/3	7/3	8/3	9/3	10/3	11/3
高華	81NB	13-19/3	12/3	13/3	14/3	15/3	16/3	17/3	18/3
高華	82NB	20-26/3	19/3	20/3	21/3	22/3	23/3	24/3	25/3
高華	83NB	27/3-2/4	26/3	27/3	28/3	29/3	30/3	31/3	1/4
高華	84NB	3-9/4	2/4	3/4	4/4	5/4	6/4	7/4	8/4
高華	85NB	10-16/4	9/4	10/4	11/4	12/4	13/4	14/4	15/4
高華	86NB	17-23/4	16/4	17/4	18/4	19/4	20/4	21/4	22/4
高華	87NB	24-30/4	23/4	24/4	25/4	26/4	27/4	28/4	29/4
高華	88NB	1-7/5	30/4	1/5	2/5	3/5	4/5	5/5	6/5
高華	89NB	8-14/5	7/5	8/5	9/5	10/5	11/5	12/5	13/5
高華	90NB	15-21/5	14/5	15/5	16/5	17/5	18/5	19/5	20/5
高華	91NB	22-28/5	21/5	22/5	23/5	24/5	25/5	26/5	27/5
高華	92NB	29/5-4/6	28/5	29/5	30/5	31/5	1/6	2/6	3/6
高華	93NB	5-11/6	4/6	5/6	6/6	7/6	8/6	9/6	10/6
高華	94NB	12-18/6	11/6	12/6	13/6	14/6	15/6	16/6	17/6
高華	95NB	19-25/6	18/6	19/6	20/6	21/6	22/6	23/6	24/6
高華	96NB	26-31/6	25/6	26/6	27/6	28/6	29/6	30/6	31/6
高華	97NB	1-7/7	31/6	1/7	2/7	3/7	4/7	5/7	6/7
高華	98NB	8-14/7	7/7	8/7	9/7	10/7	11/7	12/7	13/7
高華	99NB	15-21/7	14/7	15/7	16/7	17/7	18/7	19/7	20/7
高華	100NB	22-28/7	21/7	22/7	23/7	24/7	25/7	26/7	27/7

兆安易名聯合海外

【本報訊】兆安易名聯合海外公司，日前宣佈其業務發展計劃。該公司表示，將進一步擴大其在海外市場的業務規模，並為投資者提供新的投資機會。公司將根據市場需求，合理規劃業務的發展和經營，以實現其長期發展目標。

法國法郎再上升

【本報訊】法國法郎近期再次上升，市場分析人士認為這反映了法國經濟的強勁增長。法郎的上升將有助於法國在國際貿易中的地位，並對其他國家的貨幣產生影響。投資者應關注法郎走勢的變化，並根據市場情況調整投資策略。

美國參議院選舉結果

【本報訊】美國參議院選舉結果已出爐，民主黨在關鍵選區取得勝利。此次選舉結果將對美國未來的政策走向產生重大影響。分析人士認為，民主黨的勝利將有助於其在國際事務中發揮更大的影響力，並為美國人民帶來更多的利益。

聯匯率應保不變

【本報訊】聯匯率應保持穩定，以維護金融市場的穩定。市場分析人士指出，聯匯率的穩定對於亞洲地區的經濟發展至關重要。政府應採取有效措施，確保聯匯率的穩定，並加強與國際金融機構的合作，以應對未來的挑戰。

美國參議院選舉結果

【本報訊】美國參議院選舉結果已出爐，民主黨在關鍵選區取得勝利。此次選舉結果將對美國未來的政策走向產生重大影響。分析人士認為，民主黨的勝利將有助於其在國際事務中發揮更大的影響力，並為美國人民帶來更多的利益。

關於冒牌的漳州膠囊裝片仔癀的聲明

“荔枝牌”漳州片仔癀係中國福建漳州製藥廠出品，中國土產畜產進出口公司福建省分公司廈門支公司經營出口，在香港由華閩(集團)有限公司總經銷，保正宗優良藥品，療效顯著，在國際市場上享有盛譽。

近來發現香港、九龍市場上出現同一牌號的新製膠囊裝片仔癀，經查一九七六年以前漳州製藥廠曾經生產過粉裝膠囊裝片仔癀，由廈門土產畜產進出口支公司供香港德信行經銷。由於粉裝膠囊包裝不夠完善，缺乏密封，容易變質，且易被人假冒，故於一九七六年起已停止生產和出口。庫存剩餘包裝物料，早已全部報廢焚毀。

因此，現在市面上銷售的粉裝膠囊裝片仔癀，絕非漳州製藥廠出品，亦非廈門土產畜產進出口支公司出口；經檢驗發現其粉末質量低劣，包裝及說明書純屬偽冒。

為維護荔枝牌漳州片仔癀正牌貨的聲譽和用戶的利益，我們將對仿冒者採取法律行動追究，特此公開聲明。敬希用戶小心留意，認明(中國土產畜產進出口公司福建省分公司廈門支公司)經營出口荔枝牌號正牌貨，以免誤購偽品。如有疑問請向華閩(集團)有限公司土產部(總機5-468068轉375)當為積極配合。



(一)正品圖



(二)偽品圖

中國土產畜產進出口公司福建省分公司廈門支公司
福建省漳州

【本報訊】英國海外貿易局主席李明森預料，由英國入口香港的貨品總值，在未數年內將有實質的增長。與此同時，中、英的雙邊貿易關係，亦隨着英女王王訪港而更形密切。

李明森昨日主持了瑞典百貨公司第七屆英國節開幕禮後，向記者作出以上表示。

收三八七五較前下跌六十四元

經濟漫談

日本和法國，現時都是增購香港製品較多的兩個國家。上半年港貨輸去日、法的總值，分比一年前增加百分之六十四和百分之四十一。

之五點多。這一方面表明，只要日、法兩國的經濟繼續發展，則今後港貨輸去仍大

[illegible]

、曼谷和西非目的
馬塔迪、杜阿拉、
格斯、洛美、阿比

遊客消費一百六十億

今年將是香港旅遊業連續獲得發展的第二年。據旅遊協會的最新估計，今年來港遊客人數將達三百七十萬，即比去年的一百三十萬增加百分之三十。該協會和前一陣所作的估計，曾把本年遊客人數增長率定為百分之五點七和百分之十。現在的增长率顯然還是更高了。

更可喜的是，去年訪港在香港的消費總金額，約為一百四十四億元，佔今年可再增加百分之二十三，即達一百六十三億元左右。這對於填補香港去年赤字和支撐整個經濟發展，都將大有裨益。

今年來港增加得較多的遊客，主要是西歐和北美洲的新遊客。歐美的收入與消費，從去年起開始復甦上升，個人收入與消費開支亦增加，因而使今年香港的旅遊業得益甚多。而美國遊客來港，因日圓兌美元比例太多，而美國則因銀與美元掛鉤而保持穩定，由此可見，在一般遊客的心目中，香港仍是一個「購物天堂」。但與五年前相比，港一

幣值因素吸引外來遊客

從今年中開始，日圓兌港元匯率亦將發揮了作用，刺激到日本遊客來港有較大增加。此外，消費實力最佳的歐洲遊客，有一段時間因該國經濟欠佳和澳洲元貶值，現已減縮，但由今年中起，也因當地航空公司推出減低機票價的計劃，而吸引到較多

購物消費佔開支逾半

目前遊客在香港的消費開支，約有百分之五十一是用於購物，百分之三十用於酒店住宿，其餘百分之十九則是消費和雜項支出。由此可見，在一般遊客的心目中，香港仍是一個「購物天堂」。但與五年前相比，港一

今年訪港遊客

從今年中開始，日圓兌港元匯率亦將發揮了作用，刺激到日本遊客來港有較大增加。此外，消費實力最佳的歐洲遊客，有一段時間因該國經濟欠佳和澳洲元貶值，現已減縮，但由今年中起，也因當地航空公司推出減低機票價的計劃，而吸引到較多

十六萬元左右，售價要比
座的低十餘萬元，但兩座
有較大的吸引力。

[illegible][illegible]

永隆銀行

進展不忘穩健
服務必盡忠誠

☎ : 5-8268333



香港股市行情 10月17日

恒生指數 2,234.89 - 42.88

香港指數 1,408.71 - 26.02

總成交金額 917,822,000

總成交股數 201,814,163

成交金額 209

上升股數 108

下降股數 109

無異股數 55

恒生分類指數

金融	1,456.48	-21.26
地產	2,596.39	-37.66
工業	2,930.78	-85.01
商業	2,037.27	-40.30

香港分類指數

金融	1,175.75	-17.40
地產	1,532.16	-38.39
工業	1,546.89	-42.52
綜合	1,537.80	-30.60
工業	1,368.25	-15.65
酒店	1,123.88	-9.13

代價股公司

公司	最高	最低	收市	起跌	成交金額
01 恒生	35.72	35.58	35.25	-0.22	15,012,218
05 萬安	8.02	7.99	7.08	-0.86	81,048,112
23 東亞	21.50	21.70	21.89	0.19	5,832,840
36 萬隆	27.00	27.10	27.10	0.10	280,991
63 永隆	8.55	8.60	8.60	-0.46	46,515
84 友邦保險	9.18	2.93	2.99	-0.45	138,789
148 交通銀行	9.10	2.40	2.40	-0.45	282,850
164 渣打銀行	17.00	15.50	15.89	-0.30	6,672,880

銀行財務

56 九龍	20.00	19.80	19.80	-0.20	1,117,841
63 香港	20.00	19.80	19.80	-0.20	1,117,841
84 友邦	20.00	19.80	19.80	-0.20	1,117,841
148 渣打	20.00	19.80	19.80	-0.20	1,117,841
164 交通	20.00	19.80	19.80	-0.20	1,117,841

1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568, 2569, 2570, 2571, 2572, 2573, 2574, 2575, 2576, 2577, 2578, 2579, 2580, 2581, 2582, 2583, 2584, 2585, 2586, 2587, 2588, 2589, 2590, 2591, 2592, 2593, 2594, 2595, 2596, 2597, 2598, 2599, 2600, 2601, 2602, 2603, 2604, 2605, 2606, 2607, 2608, 2609, 2610, 2611, 2612, 2613, 2614, 2615, 2616, 2617, 2618, 2619, 2620, 2621, 2622, 2623, 2624, 2625, 2626, 2627, 2628, 2629, 2630, 2631, 2632, 2633, 2634, 2635, 2636, 2637, 2638, 2639, 2640, 2641, 2642, 2643, 2644, 2645, 2646, 2647, 2648, 2649, 2650, 2651, 2652, 2653, 2654, 2655, 2656, 2657, 2658, 2659, 2660, 2661, 2662, 2663, 2664, 2665, 2666, 2667, 2668, 2669, 2670, 2671, 2672, 2673, 2674, 2675, 2676, 2677, 2678, 26

83 高利泰	1.54	1.67	1.85	-0.04	1,708,297	001 英江
84 信裕特別	0.40	0.43	0.49	+0.015	1,223,040	003 萬利
85 冠信	0.98	0.94	0.907	+0.001	412,830	006 油港
133 第一太平實業	0.86	0.82	0.89	-0.06	80,657	008 電
135 第一太平洋發展	0.956	0.79	0.898	+0.06	33,650	002 九
06 Grandeur	1.70	1.61	2.15	+0.08	5,162,880	005 港
09 Grandeur 控股	0.84	0.89	0.84	-0.03	4,476,282	007 港
70 工業投資	45.59	41.59	45.07	-1.78	707,700	
綜合企業						
121 聯合企業	0.85	0.82	0.87	-0.10	123,420	
127 士仁	0.405	0.355	0.395	-0.1	122,968	
113 和利興 大	44.00	40.75	41.00	-1.48	89,473,068	
167 和發實業	2.11	1.20	1.31	-0.08	578,000	
65 和興利投資	23.60	20.75	21.70	-1.0	1,028,313	
136 龍大	4.32	4.80	4.39	-0.05	13,730	
115 怡和控股	18.82	18.40	18.60	-0.22	37,004,024	
61 怡和保險	2.076	1.98	2.05	-0.026	6,120,141	
90 利華	0.45	0.50	0.50	+0.00	303,620	
92 利華 針具	2.10	2.05	2.05	-0.05	578,000	
18 太古日	17.69	17.10	17.20	-0.40	55,701,792	
17 太古日	2.65	2.728	2.628	-0.026	4,904,622	
00 仁 字	2.626	2.628	2.628	+0.028	884,137	
00 仁 太平國際	0.71	0.76	0.71	-0.028	72,730	
49 新華香港	3.49	1.40	1.40	+0.49	976,007	
工業製造						
44 港城工程	85.50	85.00	85.85	-0.50	687,000	
42 青洲英坭	33.10	31.10	31.20	-0.60	16,196,540	
84 豐光						
84 豐光	0.50	0.47	0.47	+0.30	889,248	

【本報訊】一種可以在水中應用的「Kodac 551」油漆，將在亞洲各地推出銷售。

由於貨量充足，今到運貨在明年亦提高百分之十。以說是吸引到新船公司加入服務之原因之一。

九百二十七元開出
午前往西貢，中
午以低價三十九
十三元收市。
下午金價以三千
元半金價以四點
運車沽出，現下
元收市，今日波幅
元收市，今日波幅

收市時，本地金
銀金價每安士四
十九點六美元，比紐
約收市價下低四點
半。飾白金價昨
無變動，每兩仍掛四
千八百元。

太平開西非班輪
本月底在港首航

【本報訊】太平
務有限公司開辦的
西非班輪，將於本
月十六日在香港首
航。於昨晚舉行酒會
慶祝。

該公司董事主
席張中表示，西非
班輪是中國第一家
出口的貨量甚為
豐厚。而且中國貨

之，達格爾等處。
至於來自塞拉利
南朝鮮、安哥拉、
等遠東港口的貨及
散貨，將會從新加
坡轉往。

本報開始登載
【本報訊】香港
司馬威利船務有限
公司與歐洲船務有
限公司（BELLING
BROS.）後者是總辦
於挪威、卑爾根、
C. B. E. C. 集團的成
員。合併由本月一
日起生效，新公司
名為「英地產研
究」。

約二百多名有興
趣在英國購買住宅物
業的人士出席研討
會，以了解當地地產

英地產研究
【本報訊】一個
有關在英國投資地
產的研討會，於昨
日舉行，於昨日起
至本星期日止，在
新世界舉行，歡迎
各界人士參加。
該為期四天的研
討會是由英國最大
地產發展商之一
（Belling Bros.）
及其香港代理
太古置業有限公司
合辦。

20	中華
13	新世
10	怡和控
	太古
4	匯豐
3	國泰航
2	
1	
0	
0	

[illegible]

	00	里
	12	加拿大
	60	澳洲
	74	
	43	
	09	
	25	
	58	
	100	
	75	

[illegible][illegible]

廣推宜驗經「工加料來」

【本報訊】廣東省對外經濟貿易委員會，為推廣「來料加工」經驗，特舉辦「來料加工經驗交流會」。該會於日前在廣州舉行，吸引了來自香港、澳門及東南亞地區的客商參加。會中，廣東省對外經貿委負責人表示，「來料加工」是廣東省對外經濟合作的重要形式，具有投資少、見效快、風險低等優點。他呼籲客商積極參與，共同發展。此外，該會還將舉辦一系列講座和展覽，進一步推廣「來料加工」經驗。

澳洲企業家來華投資

【本報訊】中國對外經濟貿易委員會，日前在廣州舉行了一場「澳洲企業家來華投資」座談會。會中，多位澳洲企業家分享了他們在中國投資的經驗和心得。他們表示，中國市場潛力巨大，是投資的熱土。同時，他們也對中國政府的投資政策表示讚賞。座談會還就如何加強中澳兩國的經貿合作進行了探討。

中國吸收外資的法律

【本報訊】中國對外經濟貿易委員會，日前在廣州舉行了一場「中國吸收外資的法律」座談會。會中，多位法律專家和學者就中國吸收外資的法律法規進行了深入探討。他們認為，中國吸收外資的法律法規已經趨於完善，為外商投資提供了有力的法律保障。同時，他們也建議政府進一步加強對外商投資的監管，確保投資活動的健康發展。

中國技術交易團

【本報訊】中國對外經濟貿易委員會，日前在廣州舉行了一場「中國技術交易團」座談會。會中，多位技術專家和學者就中國技術交易團的運作情況進行了介紹。他們表示，中國技術交易團是中國對外技術交流的重要平台，為中國企業提供了廣闊的技術交流機會。同時，他們也建議政府進一步加強對技術交易團的支持，促進技術交流的健康發展。

投資與貿易

【本報訊】廣東省對外經濟貿易委員會，日前在廣州舉行了一場「投資與貿易」座談會。會中，多位專家和學者就投資與貿易的關係進行了探討。他們認為，投資與貿易是相輔相成、相互促進的。投資是貿易的基礎，貿易是投資的動力。只有加強投資與貿易的合作，才能實現經濟的持續發展。

粵省與日本商社

【本報訊】廣東省對外經濟貿易委員會，日前在廣州舉行了一場「粵省與日本商社」座談會。會中，多位日本商社代表分享了他們在廣東省投資和貿易的經驗。他們表示，廣東省是他們在中國大陸的重要市場，具有巨大的發展潛力。同時，他們也對廣東省政府的投資政策表示讚賞。

中國技術交易團

【本報訊】中國對外經濟貿易委員會，日前在廣州舉行了一場「中國技術交易團」座談會。會中，多位技術專家和學者就中國技術交易團的運作情況進行了介紹。他們表示，中國技術交易團是中國對外技術交流的重要平台，為中國企業提供了廣闊的技術交流機會。同時，他們也建議政府進一步加強對技術交易團的支持，促進技術交流的健康發展。

中國技術交易團

【本報訊】中國對外經濟貿易委員會，日前在廣州舉行了一場「中國技術交易團」座談會。會中，多位技術專家和學者就中國技術交易團的運作情況進行了介紹。他們表示，中國技術交易團是中國對外技術交流的重要平台，為中國企業提供了廣闊的技術交流機會。同時，他們也建議政府進一步加強對技術交易團的支持，促進技術交流的健康發展。

新永福

油風驅 福 膏風驅

好攞人人效功 同不參與力舉

品出司公限有藥藥福永新

號128西道天后皇港香 址地

5-481285, 5-480745 話電

好力牌

強力衣車摩打 SEWING MACHINE MOTOR

名廠老牌 價廉耐用 性能優越

INDG WATT (H.P.) VOLTAGE CYCLE D.C. & A.C. (T.P.M.)

30 W. 2 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

100 W. 1 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

150 W. 2 200-220V 50/60 5000 5000

200 W. 3 200-220V 50/60 5000 5000

250 W. 3 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

300 W. 4 200-220V 50/60 5000 5000

350 W. 4 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

400 W. 5 200-220V 50/60 5000 5000

450 W. 5 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

500 W. 6 200-220V 50/60 5000 5000

550 W. 6 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

600 W. 7 200-220V 50/60 5000 5000

650 W. 7 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

700 W. 8 200-220V 50/60 5000 5000

750 W. 8 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

800 W. 9 200-220V 50/60 5000 5000

850 W. 9 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

900 W. 10 200-220V 50/60 5000 5000

950 W. 10 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1000 W. 11 200-220V 50/60 5000 5000

1050 W. 11 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1100 W. 12 200-220V 50/60 5000 5000

1150 W. 12 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1200 W. 13 200-220V 50/60 5000 5000

1250 W. 13 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1300 W. 14 200-220V 50/60 5000 5000

1350 W. 14 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1400 W. 15 200-220V 50/60 5000 5000

1450 W. 15 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1500 W. 16 200-220V 50/60 5000 5000

1550 W. 16 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1600 W. 17 200-220V 50/60 5000 5000

1650 W. 17 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1700 W. 18 200-220V 50/60 5000 5000

1750 W. 18 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1800 W. 19 200-220V 50/60 5000 5000

1850 W. 19 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

1900 W. 20 200-220V 50/60 5000 5000

1950 W. 20 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2000 W. 21 200-220V 50/60 5000 5000

2050 W. 21 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2100 W. 22 200-220V 50/60 5000 5000

2150 W. 22 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2200 W. 23 200-220V 50/60 5000 5000

2250 W. 23 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2300 W. 24 200-220V 50/60 5000 5000

2350 W. 24 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2400 W. 25 200-220V 50/60 5000 5000

2450 W. 25 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2500 W. 26 200-220V 50/60 5000 5000

2550 W. 26 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2600 W. 27 200-220V 50/60 5000 5000

2650 W. 27 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2700 W. 28 200-220V 50/60 5000 5000

2750 W. 28 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2800 W. 29 200-220V 50/60 5000 5000

2850 W. 29 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

2900 W. 30 200-220V 50/60 5000 5000

2950 W. 30 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3000 W. 31 200-220V 50/60 5000 5000

3050 W. 31 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3100 W. 32 200-220V 50/60 5000 5000

3150 W. 32 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3200 W. 33 200-220V 50/60 5000 5000

3250 W. 33 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3300 W. 34 200-220V 50/60 5000 5000

3350 W. 34 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3400 W. 35 200-220V 50/60 5000 5000

3450 W. 35 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3500 W. 36 200-220V 50/60 5000 5000

3550 W. 36 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3600 W. 37 200-220V 50/60 5000 5000

3650 W. 37 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3700 W. 38 200-220V 50/60 5000 5000

3750 W. 38 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3800 W. 39 200-220V 50/60 5000 5000

3850 W. 39 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

3900 W. 40 200-220V 50/60 5000 5000

3950 W. 40 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4000 W. 41 200-220V 50/60 5000 5000

4050 W. 41 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4100 W. 42 200-220V 50/60 5000 5000

4150 W. 42 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4200 W. 43 200-220V 50/60 5000 5000

4250 W. 43 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4300 W. 44 200-220V 50/60 5000 5000

4350 W. 44 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4400 W. 45 200-220V 50/60 5000 5000

4450 W. 45 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4500 W. 46 200-220V 50/60 5000 5000

4550 W. 46 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4600 W. 47 200-220V 50/60 5000 5000

4650 W. 47 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4700 W. 48 200-220V 50/60 5000 5000

4750 W. 48 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4800 W. 49 200-220V 50/60 5000 5000

4850 W. 49 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

4900 W. 50 200-220V 50/60 5000 5000

4950 W. 50 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5000 W. 51 200-220V 50/60 5000 5000

5050 W. 51 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5100 W. 52 200-220V 50/60 5000 5000

5150 W. 52 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5200 W. 53 200-220V 50/60 5000 5000

5250 W. 53 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5300 W. 54 200-220V 50/60 5000 5000

5350 W. 54 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5400 W. 55 200-220V 50/60 5000 5000

5450 W. 55 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5500 W. 56 200-220V 50/60 5000 5000

5550 W. 56 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5600 W. 57 200-220V 50/60 5000 5000

5650 W. 57 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5700 W. 58 200-220V 50/60 5000 5000

5750 W. 58 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5800 W. 59 200-220V 50/60 5000 5000

5850 W. 59 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

5900 W. 60 200-220V 50/60 5000 5000

5950 W. 60 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6000 W. 61 200-220V 50/60 5000 5000

6050 W. 61 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6100 W. 62 200-220V 50/60 5000 5000

6150 W. 62 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6200 W. 63 200-220V 50/60 5000 5000

6250 W. 63 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6300 W. 64 200-220V 50/60 5000 5000

6350 W. 64 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6400 W. 65 200-220V 50/60 5000 5000

6450 W. 65 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6500 W. 66 200-220V 50/60 5000 5000

6550 W. 66 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6600 W. 67 200-220V 50/60 5000 5000

6650 W. 67 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6700 W. 68 200-220V 50/60 5000 5000

6750 W. 68 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6800 W. 69 200-220V 50/60 5000 5000

6850 W. 69 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

6900 W. 70 200-220V 50/60 5000 5000

6950 W. 70 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7000 W. 71 200-220V 50/60 5000 5000

7050 W. 71 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7100 W. 72 200-220V 50/60 5000 5000

7150 W. 72 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7200 W. 73 200-220V 50/60 5000 5000

7250 W. 73 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7300 W. 74 200-220V 50/60 5000 5000

7350 W. 74 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7400 W. 75 200-220V 50/60 5000 5000

7450 W. 75 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7500 W. 76 200-220V 50/60 5000 5000

7550 W. 76 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7600 W. 77 200-220V 50/60 5000 5000

7650 W. 77 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7700 W. 78 200-220V 50/60 5000 5000

7750 W. 78 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7800 W. 79 200-220V 50/60 5000 5000

7850 W. 79 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

7900 W. 80 200-220V 50/60 5000 5000

7950 W. 80 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8000 W. 81 200-220V 50/60 5000 5000

8050 W. 81 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8100 W. 82 200-220V 50/60 5000 5000

8150 W. 82 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8200 W. 83 200-220V 50/60 5000 5000

8250 W. 83 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8300 W. 84 200-220V 50/60 5000 5000

8350 W. 84 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8400 W. 85 200-220V 50/60 5000 5000

8450 W. 85 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8500 W. 86 200-220V 50/60 5000 5000

8550 W. 86 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8600 W. 87 200-220V 50/60 5000 5000

8650 W. 87 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8700 W. 88 200-220V 50/60 5000 5000

8750 W. 88 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8800 W. 89 200-220V 50/60 5000 5000

8850 W. 89 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

8900 W. 90 200-220V 50/60 5000 5000

8950 W. 90 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9000 W. 91 200-220V 50/60 5000 5000

9050 W. 91 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9100 W. 92 200-220V 50/60 5000 5000

9150 W. 92 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9200 W. 93 200-220V 50/60 5000 5000

9250 W. 93 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9300 W. 94 200-220V 50/60 5000 5000

9350 W. 94 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9400 W. 95 200-220V 50/60 5000 5000

9450 W. 95 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9500 W. 96 200-220V 50/60 5000 5000

9550 W. 96 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9600 W. 97 200-220V 50/60 5000 5000

9650 W. 97 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9700 W. 98 200-220V 50/60 5000 5000

9750 W. 98 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9800 W. 99 200-220V 50/60 5000 5000

9850 W. 99 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

9900 W. 100 200-220V 50/60 5000 5000

9950 W. 100 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10000 W. 101 200-220V 50/60 5000 5000

10050 W. 101 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10100 W. 102 200-220V 50/60 5000 5000

10150 W. 102 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10200 W. 103 200-220V 50/60 5000 5000

10250 W. 103 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10300 W. 104 200-220V 50/60 5000 5000

10350 W. 104 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10400 W. 105 200-220V 50/60 5000 5000

10450 W. 105 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10500 W. 106 200-220V 50/60 5000 5000

10550 W. 106 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10600 W. 107 200-220V 50/60 5000 5000

10650 W. 107 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10700 W. 108 200-220V 50/60 5000 5000

10750 W. 108 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10800 W. 109 200-220V 50/60 5000 5000

10850 W. 109 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

10900 W. 110 200-220V 50/60 5000 5000

10950 W. 110 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11000 W. 111 200-220V 50/60 5000 5000

11050 W. 111 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11100 W. 112 200-220V 50/60 5000 5000

11150 W. 112 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11200 W. 113 200-220V 50/60 5000 5000

11250 W. 113 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11300 W. 114 200-220V 50/60 5000 5000

11350 W. 114 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11400 W. 115 200-220V 50/60 5000 5000

11450 W. 115 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11500 W. 116 200-220V 50/60 5000 5000

11550 W. 116 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11600 W. 117 200-220V 50/60 5000 5000

11650 W. 117 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11700 W. 118 200-220V 50/60 5000 5000

11750 W. 118 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11800 W. 119 200-220V 50/60 5000 5000

11850 W. 119 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

11900 W. 120 200-220V 50/60 5000 5000

11950 W. 120 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12000 W. 121 200-220V 50/60 5000 5000

12050 W. 121 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12100 W. 122 200-220V 50/60 5000 5000

12150 W. 122 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12200 W. 123 200-220V 50/60 5000 5000

12250 W. 123 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12300 W. 124 200-220V 50/60 5000 5000

12350 W. 124 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12400 W. 125 200-220V 50/60 5000 5000

12450 W. 125 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12500 W. 126 200-220V 50/60 5000 5000

12550 W. 126 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12600 W. 127 200-220V 50/60 5000 5000

12650 W. 127 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12700 W. 128 200-220V 50/60 5000 5000

12750 W. 128 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12800 W. 129 200-220V 50/60 5000 5000

12850 W. 129 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

12900 W. 130 200-220V 50/60 5000 5000

12950 W. 130 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

13000 W. 131 200-220V 50/60 5000 5000

13050 W. 131 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

13100 W. 132 200-220V 50/60 5000 5000

13150 W. 132 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

13200 W. 133 200-220V 50/60 5000 5000

13250 W. 133 1/2 200-220V 50/60 5000 5000

13300 W. 134 2

天道酬勤推新秀

記潮州中年書法怪傑 何錦明

學書，在傳統的觀念中，「天資」是首要條件。何錦明，潮州人，現年三十八歲，在書法界卻是一位「怪傑」。他自幼酷愛書法，自創一門，名曰「何錦明體」。他的字，筆力雄健，氣勢磅礴，被譽為「潮州中年書法怪傑」。

何錦明，潮州人，現年三十八歲，在書法界卻是一位「怪傑」。他自幼酷愛書法，自創一門，名曰「何錦明體」。他的字，筆力雄健，氣勢磅礴，被譽為「潮州中年書法怪傑」。

何錦明，潮州人，現年三十八歲，在書法界卻是一位「怪傑」。他自幼酷愛書法，自創一門，名曰「何錦明體」。他的字，筆力雄健，氣勢磅礴，被譽為「潮州中年書法怪傑」。

何錦明，潮州人，現年三十八歲，在書法界卻是一位「怪傑」。他自幼酷愛書法，自創一門，名曰「何錦明體」。他的字，筆力雄健，氣勢磅礴，被譽為「潮州中年書法怪傑」。

何錦明，潮州人，現年三十八歲，在書法界卻是一位「怪傑」。他自幼酷愛書法，自創一門，名曰「何錦明體」。他的字，筆力雄健，氣勢磅礴，被譽為「潮州中年書法怪傑」。

城事辦城城

溫升熱松拉馬地各
跑長年常人萬百數

風春臉滿商廠鞋球 送不苦叫察警交通

「萬年陳列」櫥窗
對顧客之吸引力

京九成進口電腦
驟進倉庫睡大覺

長征新記
索爾茲伯里

分廣告

好管閑事

伍天眞

「萬年陳列」櫥窗
對顧客之吸引力

京九成進口電腦
驟進倉庫睡大覺

長征新記
索爾茲伯里

分廣告

分廣告

半世紀以來最大旱災

聞久旱不雨災情重

水庫枯竭農田龜裂預明年大洪水

水庫枯竭農田龜裂預明年大洪水

水庫枯竭農田龜裂預明年大洪水

水庫枯竭農田龜裂預明年大洪水

水庫枯竭農田龜裂預明年大洪水

大江南北

當年曾模仿鄧麗君
穗流行歌星劉欣如
參加東京歌唱比賽

當年曾模仿鄧麗君
穗流行歌星劉欣如
參加東京歌唱比賽

當年曾模仿鄧麗君
穗流行歌星劉欣如
參加東京歌唱比賽

當年曾模仿鄧麗君
穗流行歌星劉欣如
參加東京歌唱比賽

當年曾模仿鄧麗君
穗流行歌星劉欣如
參加東京歌唱比賽

當年曾模仿鄧麗君
穗流行歌星劉欣如
參加東京歌唱比賽

策劃執行

公關行業務發展

公關行業務發展

公關行業務發展

公關行業務發展

公關行業務發展

公關行業務發展

華粵汽車有限公司

3-7135191

五十鈴左軀十二座油電小巴 \$35,500

五十鈴左軀十二座油電小巴 \$35,500

五十鈴左軀十二座油電小巴 \$35,500

五十鈴左軀十二座油電小巴 \$35,500

五十鈴左軀十二座油電小巴 \$35,500

龍華汽車有限公司

九龍旺角上海街588號九樓電話3-953783

九龍旺角上海街588號九樓電話3-953783

九龍旺角上海街588號九樓電話3-953783

九龍旺角上海街588號九樓電話3-953783

九龍旺角上海街588號九樓電話3-953783

九龍旺角上海街588號九樓電話3-953783

中國汽車經銷中心力勁車行

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

代理：國產汽車、進口組裝汽車、人民幣、港幣均可付款

全新翻新

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

智富汽車貿易公司

土瓜灣龍鳴街15、22號地下

土瓜灣龍鳴街15、22號地下

土瓜灣龍鳴街15、22號地下

土瓜灣龍鳴街15、22號地下

土瓜灣龍鳴街15、22號地下

土瓜灣龍鳴街15、22號地下

豐田汽車

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

小松、CAT、加藤、日產、五十鈴

國內冷庫冷藏雪櫃

經銷世界各國名牌冷庫、冷藏設備、專業人士

經銷世界各國名牌冷庫、冷藏設備、專業人士

經銷世界各國名牌冷庫、冷藏設備、專業人士

經銷世界各國名牌冷庫、冷藏設備、專業人士

經銷世界各國名牌冷庫、冷藏設備、專業人士

經銷世界各國名牌冷庫、冷藏設備、專業人士

豪華型旅遊大巴

全新五十鈴5噸自卸車、各類型麵包車、農夫車

全新五十鈴5噸自卸車、各類型麵包車、農夫車

全新五十鈴5噸自卸車、各類型麵包車、農夫車

全新五十鈴5噸自卸車、各類型麵包車、農夫車

全新五十鈴5噸自卸車、各類型麵包車、農夫車

全新五十鈴5噸自卸車、各類型麵包車、農夫車

聖誕咭

賀年咭

賀年咭

賀年咭

賀年咭

賀年咭

賀年咭

進口中國

車輛年檢、驗車設備

車輛年檢、驗車設備

車輛年檢、驗車設備

車輛年檢、驗車設備

車輛年檢、驗車設備

車輛年檢、驗車設備

87年月曆

款式最新

款式最新

款式最新

款式最新

款式最新

款式最新

分廣告

分廣告

分廣告

分廣告

分廣告

分廣告

分廣告

好管閒事

伍天眞

人能在人生舞台上當主角，這是一件多麼令人羨慕的事。可是，在現實生活中，我們卻常常遇到一些「好管閒事」的人。他們總是喜歡干涉別人的私生活，甚至還喜歡指手畫腳。其實，每個人都應該有自己的生活空間，不應該被別人的意見所左右。我們應該學會尊重別人的隱私，學會獨立思考，學會做自己的主人。只有這樣，我們才能在人生舞台上扮演好自己的角色。

體育館的盛夏

梁凱寧

盛夏的體育館，充滿了熱情的汗水。運動員們在賽道上奮力奔跑，在球場上激烈爭奪。觀眾們在看台上為他們加油助威，歡聲雷動。體育館的盛夏，是奮鬥的季節，是激情的季節。在這裡，我們見證了無數次精彩的比賽，見證了運動員們不屈不撓的精神。體育館的盛夏，是我們心中最美好的回憶。

真亦假時假亦真

石頭獸子

在現實生活中，真假難辨。有時，真像假，假像真。我們常常被表面的現象所迷惑，而忽略了內部的實質。我們應該學會辨別真偽，學會看透人心。只有這樣，我們才能在複雜的社會中生存下去。我們應該保持一顆平常心，不被眼前的利益所動搖。我們應該學會思考，學會分析。只有這樣，我們才能看清世界的真相。

腦會生鏽

曹島

有一段文字這樣記載着：「古代中國對天文現象的觀察是十分細心而系統的。……天象觀察記錄的完全程度也是西方所不可及的。例如太陽黑子到一六三八年共計有一百零七條，其最盛時期在一六四四年，而新黑子到一七〇〇年也記錄有九百八十條。可是，我國古代科學家們卻沒有對這些天象觀察記錄進行深入的分析，以求其規律。」這段文字讓我們思考，我們的腦子是不是也會生鏽呢？我們應該不斷學習，不斷思考，不斷進步。只有這樣，我們的腦子才能保持靈活，才能發揮出最大的潛力。

陳翠婷獲滿分

韓風

一九八一年在紐約舉行的第廿屆世界華人社區服務獎頒獎典禮上，陳翠婷小姐以優異的成績獲得了滿分。這是她對社會服務事業的傑出貢獻的肯定。陳小姐一直致力於社區服務，為有需要的人提供幫助。她的善舉得到了社會的廣泛認可。我們應該向她學習，學習她的奉獻精神和服務意識。只有這樣，我們才能為社會做出更大的貢獻。

把握機會

泉子

機會是每個人都有的，但並不是每個人都能把握住。機會往往就在我們身邊，但我們卻常常視而不見。我們應該學會抓住機會，學會利用機會。只有這樣，我們才能實現我們的夢想。我們應該保持一顆敏銳的心，隨時準備迎接機會的到來。我們應該學會行動，學會創造。只有這樣，我們才能把握住機會，實現我們的目標。

策劃執行

公關行業為首創舉，所以這是一項具有挑戰性的工作。策劃執行是公關工作的核心，它需要我們具備豐富的知識和經驗。我們應該不斷學習，不斷實踐，不斷提高我們的策劃執行能力。只有這樣，我們才能在公關行業中立於不敗之地。我們應該學會分析，學會創造。只有這樣，我們才能做好策劃執行工作，為客戶提供優質的服務。

拉扯像來

位易守攻

拉扯像來，這是一種生活態度。它告訴我們，在面對困難和挑戰時，我們應該保持冷靜，學會拉攏和爭取。我們應該學會與人合作，學會溝通。只有這樣，我們才能克服困難，取得成功。我們應該學會變通，學會適應。只有這樣，我們才能在複雜的社會中生存下去。我們應該學會堅持，學會奮鬥。只有這樣，我們才能實現我們的夢想。

一個人的化學價值

李威

一個人的化學價值，是指他在社會中所發揮的作用。它是由他的知識、技能和品德所決定的。我們應該不斷學習，不斷提高我們的化學價值。只有這樣，我們才能在社會中立足。我們應該學會創造，學會創新。只有這樣，我們才能為社會做出貢獻。我們應該學會責任，學會擔當。只有這樣，我們才能成為一個有價值的人。



「黑衫女」的行動，在「黑衫女」中有其意義。

「黑衫女」的行動，在「黑衫女」中有其意義。這是一個關於愛、關於夢、關於追求的故事。它告訴我們，為了實現我們的夢想，我們應該付出代價，應該犧牲。我們應該學會堅持，學會奮鬥。只有這樣，我們才能實現我們的目標。我們應該學會責任，學會擔當。只有這樣，我們才能成為一個有價值的人。

「黑衫女」的行動，在「黑衫女」中有其意義。這是一個關於愛、關於夢、關於追求的故事。它告訴我們，為了實現我們的夢想，我們應該付出代價，應該犧牲。我們應該學會堅持，學會奮鬥。只有這樣，我們才能實現我們的目標。我們應該學會責任，學會擔當。只有這樣，我們才能成為一個有價值的人。

白鵝牌鮑魚翅

金冠牌清湯鮑魚翅
金冠牌清湯鮑魚翅
代均 味各 售有 店海 (全部在日本用生吉鮑魚製造)

中國香港地區總代理

歐洲產馬口鐵A級黃白面厚0.23和0.25MM 508MM*712MM 鐵錫 0.35LB以上
交貨期11月底和12月份
TEL: 3-7391533 TLX: 49718 MUAR HX FAX: 852-3-7234351

德勝車行

現貨供應·送文鋪運
豐田左右12座麵包車 日產農夫車 吉普車 豪華8座F型
萬事得12座 旺角洗衣街35號 3-852019 3-715721-4

洗衣設備

全機系列：全自動
洗衣脫水機·乾衣機·平燙機·捲疊機·鋼爐
泰利有限公司 電話：3-463898
香港十區門市部：23號廣南商場二樓15室

活鰻魚

每斤6-7元 批發另議
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

馬口鐵

有現貨
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

招租

致遠樓房 70
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

聘請

馬口鐵 有現貨
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

徵求

白胡椒 (數量多少) 海南島
及其他國內產品
有貨供應一即電
K 7891907

政府金幣

徵求
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

代辦國內自費留日

★代辦留日，必須高中畢業並具備留學經費。
★代辦留日，代辦人、代辦費、代辦費。
★代辦留日，代辦人、代辦費、代辦費。
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

林名氣功

林名氣功，專治各種疑難雜症。
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

醫學

醫學，專治各種疑難雜症。
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

遠東銀行代收本報分類廣告											
香港				九龍				新界			
中區	德輔道中27號	5-214438	旺角	彌敦道36號	3-914451	葵青區	青山道遠東銀行大廈	0-402058	長洲	大新街73號	5-9810191
中區	皇后大道中99-103號	5-455166	紅磡	彌敦道36號	3-654325	葵青區	葵興街43號	0-4038195	梅窩	梅窩銀禧中心	5-9848261
銅鑼灣	波斯富街22號	5-633133	九龍	彌敦道36號	3-822221	葵青區	石硤道100-102號	0-242121	大澳	吉慶街33號	5-9857361
北角	春和街104號	5-781825	東區	康樂樓1、7及8號	3-718088	葵青區	元朗大馬路122號	0-750411	坪洲	永安街1號	5-9830782
鰂魚涌	芬尼街2號	5-647669	觀塘	康樂樓38號	3-893318	葵青區	新豐路117號	0-928008	南丫島	榕樹灣大街15號	5-9820561
柴灣	連城道26號	5-560171	灣仔	德輔道中74號	3-324516	葵青區	廣福道94-96號	0-6561181			
香港仔	香港仔大馬路150號	5-528141	深水埗	禧街道35-39號	3-915483	葵青區	沙田新街22號	0-6503807			
堅尼地城	吉士街98-100號	5-818262	高第街	嘉利街九龍匯	3-745066	葵青區	沙田新街22號	0-6490616			
			彌敦道	彌敦道204-206號	3-916333	葵青區	沙田新街22號	0-889802			

華興

五十餘年經驗
特平羅馬牌
全新方燈木
全新豐田左
全新豐田右

中國汽車經銷

代理：國產汽車、進口汽車
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

智富汽車貿易

全新左軀 50鈴
全新右軀 50鈴
全新左軀 50鈴
全新右軀 50鈴
地址：九龍彌敦道412號金豐大廈401室
電話：7440002 7439061

關心大自然 人人手牽手

港台舉辦大規模活動 數千人環抱旗旗山

【本報訊】為配合「世界環境日」，香港及台灣將於本月廿五日（星期日）上午九時，在旗旗山（即旗旗山）舉行一項大規模的環保活動，名為「世界環境日——旗旗山環抱活動」。

這項活動是由「世界環境日」主辦，並得到香港及台灣兩地政府的支持。活動內容包括：在旗旗山山頂設立一個「世界環境日」紀念碑，並由兩地代表共同揭幕。此外，還將舉行一系列環保講座、展覽及表演，以宣揚環保意識。

主辦單位表示，希望透過這項活動，能喚起大眾對環境保護的重視，並鼓勵大家共同參與環保工作，為改善地球環境貢獻力量。



（美聯社照片）

票投時小五詞陳天兩過經 會運奧季夏年二九 權辦主獲拿隆塞巴

運奧季冬辦主則市尼維伯艾國法

【本報綜合報導】國際奧委會主席薩馬蘭奇昨日在瑞士洛桑宣佈，一九九二年夏季奧運會的主辦權將由法國巴黎獲得。這項決定是在經過了長達五年的激烈競爭後作出的。

薩馬蘭奇在宣佈結果時表示，巴黎是一個具有悠久奧運傳統的國家，擁有完善的體育設施和優秀的組織能力，是舉辦一九九二年夏季奧運會的理想地點。他還表示，巴黎將致力於為運動員提供最好的比賽環境，並確保奧運會的順利進行。

巴黎在這次競標中擊敗了其他幾個競爭對手，包括美國、西班牙和希臘。巴黎市長馬里亞諾對此表示歡迎，並表示巴黎將為這屆奧運會做好萬全準備。

（美聯社照片）

亞超杯賽高價票五元 南華邀請兩名外援助陣

遠東隊昨來電稱球員名單今天寄出

【本報訊】亞超杯賽（Asian Super Cup）將於本月廿六日（星期日）在九龍大球場舉行。南華隊將與遠東隊進行一場激烈的比賽。據悉，南華隊為了加強實力，特別邀請了兩名外援球員助陣。

遠東隊昨日來電表示，他們已經將球員名單寄出，並將於今日抵達香港。南華隊教練表示，他們對遠東隊的實力表示尊重，並表示自己的球隊已經做好了充分的準備，將在比賽中全力以赴。

睇戲六月

（美聯社照片）

海峽風球下夕練 教練陳鴻平透露將變陣周旋

備戰明天甲組聯賽對抗荃灣

【本報訊】海峽風球隊昨日在沙田體育館進行了夕間訓練。教練陳鴻平在訓練結束後表示，球隊將在下週的甲組聯賽中對陣荃灣隊。他透露，為了應對荃灣隊的強大實力，球隊將進行變陣，以增強防守力量。

陳鴻平表示，球隊在訓練中表現出了良好的狀態，球員們的技術和配合都有所提高。他還表示，球隊將在下週的比賽中全力以赴，爭取取得好成績。

汕頭男女籃 下月沙訪港

籃球總會已接洽 籃球總會已接洽

【本報訊】汕頭男女籃球隊將於下月來港訪問。香港籃球總會已經與汕頭籃球總會接洽，並表示歡迎汕頭球隊來港交流。據悉，汕頭球隊將在來港期間與香港本地球隊進行多場比賽，以促進兩地籃球運動的發展。

銀牌賽斬成兩截 編賽程不敢恭維

編賽程不敢恭維

【本報訊】在昨日舉行的銀牌賽中，比賽被不恰當地分為兩段進行，引起了觀眾和運動員的不滿。有人認為，這種安排是不合理的，並對比賽的組織工作表示懷疑。

港國際小型賽車 增設國際錦標賽

下月舉行門票公開預售

【本報訊】香港國際小型賽車賽將於下月舉行。為了擴大影響力，主辦單位決定增設國際錦標賽。目前，門票的公開預售工作已經展開，歡迎廣大市民踴躍購買。

亞視轉播本地波 下周與足總磋商

下周與足總磋商

【本報訊】亞視電視台表示，他們將在下周與足球總會進行磋商，以轉播本地足球比賽。亞視方面表示，他們對轉播本地足球比賽充滿信心，並相信這將有助於提高足球比賽的關注度。

全國射擊分項賽 遼寧創一項紀錄

遼寧創一項紀錄

【本報訊】在全國射擊分項賽中，遼寧隊創下了一項新的紀錄。他們在比賽中表現出色，獲得了多項冠軍。這項紀錄的創下，充分展示了遼寧隊在射擊運動方面的實力。

中國著名體操明星 將代表加州參加奧運會

將代表加州參加奧運會

【本報訊】中國著名體操明星李小平將代表加州參加即將舉行的奧運會。李小平在體操界享有盛譽，曾多次在國際比賽中取得好成績。他的參加將為加州隊增添不少實力。

馬可佳佳方東 健體勝飲條鋼

健體勝飲條鋼

【本報訊】馬可佳佳方東在比賽中表現出色，獲得了冠軍。他的勝利是對他長期訓練的肯定，也是對他體能素質的考驗。他在比賽中展現出了強大的體能，令對手望塵莫及。

風吹市球談 球市風吹

球市風吹

【本報訊】最近球市風聲鶴唳，投資者們紛紛入市。市場上的氣氛非常熱烈，投資者們對未來的發展充滿信心。然而，也有人認為市場存在風險，需要謹慎對待。

今天快活谷賽馬排位及獨贏賠率表

第一場	第二場	第三場	第四場	第五場	第六場	第七場	第八場
1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.	2. 2. 2. 2. 2. 2. 2. 2.	3. 3. 3. 3. 3. 3. 3. 3.	4. 4. 4. 4. 4. 4. 4. 4.	5. 5. 5. 5. 5. 5. 5. 5.	6. 6. 6. 6. 6. 6. 6. 6.	7. 7. 7. 7. 7. 7. 7. 7.	8. 8. 8. 8. 8. 8. 8. 8.

愛護大自然 保護大自然

保護大自然

【本報訊】為了保護大自然，我們需要採取一系列措施。包括減少污染、節約用水、保護森林等。只有我們共同努力，才能保護好我們的地球家園。

北京的鐘王

張巧與

【本報訊】北京的鐘王張巧與在比賽中表現出色，獲得了冠軍。他的勝利是對他長期訓練的肯定，也是對他體能素質的考驗。他在比賽中展現出了強大的體能，令對手望塵莫及。

週三第滿大

週三第滿大

【本報訊】週三第滿大在比賽中表現出色，獲得了冠軍。他的勝利是對他長期訓練的肯定，也是對他體能素質的考驗。他在比賽中展現出了強大的體能，令對手望塵莫及。

在

前探至

與各類音樂結合的一次混覽。在整場節目中，音樂與古典舞、民族舞、影帶、天



源潘析分珍麗李

下。

李麗珍與潘源良之戀，像霧又像花。潘源良從不作正面的報導，說他離婚，愛上親妹仔，他當然是要有所保留。

李麗珍却不同丁，她是被追求者，她可以有自己的選擇，也可以對追求者不屑一顧。

「我最初拍德烈（男友）多一點，我同柏德烈沒有什麼唔受。」

「潘源良也不錯呀，至低限度是圈裏貴！」

他說得太爽典了，好多

兩名女記者訪華，
採訪英女王訪華，
物，令亞視處境劣
，打從英女王
，亞視大舉
，比無線還上飛小
，如英國外相會
，在短線，亞視更
與一位
探訪戰
，始知
，兩位女記者
，卻派出了
探訪隊。
，除非亞視能找着英女
王或外相，否則其獨家訪問(看
來地無可錄)，否則這訪問是輸
了。
，雖然如此，英女王下周抵港
時，兩位要緊在採訪上展開另一
場爭奪。
雖然英女王訪港，仍說離不
了大略新聞的做法，然而，以亞
視近期表現，難保放較，較大膽的
佔，很可能
，收回一些優
勢。
假定英女王訪問期間中，遇
到有人示威，無線以其「大台」
決決之，不可能覺得這是無聊
的玩兒，不予理會。

刑警有性格

武田雄矢是日本著名演員，他的受愛戴並不由於他演過英雄，而是因為他在每一部影片中總能夠塑造一個非常「有性格」的男子漢。

在日本很受歡迎的《刑警》中的刑警，便是他所扮演的。他的刑警主要不是由於身材高大挺拔，語言動人，所拍戲緊張刺激，資料是實繁於世面是否漂亮，資料是全無大奇案，道德形下，人人稱道齊全一方必成。

呢！

林擒

因為得到許多影迷的支持，影藝界上，即是善於挑戰的影星人也退避三舍。

日本著名的評論人井上說：『日本乃是衆人心目中的英雄，男英雄，女英雄，作中，作外，善於揭露罪惡的「紳士」，使得那些貪官污吏，其實他的得勝不能完全是由於他的成就，沒有辜衆支持，成為英雄大打折扣。』

在飛鷹身上表出現的變

<p>九 19</p> <p>加四 點晚 興夜 實十 學午 生</p> <p>午今 場夜 晚十 點五</p>	<p>都銀江珠</p> <p>映戲揚五天今</p> <p>彩揭大國兒女秘神 說解道虛</p> <p>神州大地 女兒風</p> <p>題為毛綠。人青臂無 有奇無。地大州神</p>	<p>華南</p> <p>加六今 點開場天</p> <p>不無大神 有奇地州</p> <p>地大州神</p> <p>國兒女</p> <p>心午早 有場 地早</p>
--	--	---

<p>華 影</p> <p>3 57 190 3 57 95-0</p>		<p>華 影</p> <p>3 57 95-0</p>	
<p>映獻場五天今</p> <p>貴編 主多 石 曹 郭 導 演 麗麗 堅 珊 光浩</p>		<p>映獻場五天今</p> <p>食林 火燄 河俊 演 祥龍 俊</p>	
<p>泰山學堂</p> <p>不兒 無創狂驚 王樂級度本 宜宣 對意酒笑 片模超年</p>		<p>金門</p> <p>炮戰</p> <p>情兒 氣英 長女 壯雄</p>	

美
影
5117

光 華 戲 院
珠明敦倫
5-776351 3-661056

銀 元
朗元
0.762432

五級影
映周
雙雙齊
振原
斯雷奧
四串字
敬啟上影

場點四加珠明
加力辛華舒諾阿
士戰緣邊
北壯立禮院 (Columbia)
奸婦虐虎·道黑藏龍
絕死生路鬥·人緣連係身
緣入雲梯·夜半生人印

五級影
映天
主線
源發
不兒
宜章
鋒先
時換槍場
妻得魂
紅紅紅紅紅

英女王訪港

兩家電視台派隊採訪英皇夫人，力圖以其龐大的人力、物力，令亞視處於劣勢。

在路計算一下，打從英女王在北京下飛機一刻起，亞視女攝主任就有三条渠道，比無線還運上幾小時時差地探出其中，如英國外相會晤港督麥嘉禮，其中心在短線間，亞視更足先手。

與一位熱悉電視台內部情形的人士談起此事，始知這次亞視今次僅派遣了兩位女記者隨同採訪。無怪一方，卻派出了十位女記者的採訪隊。

看來，除非亞視能找着英女王首相可能做他獨家訪問(確定來港可錄)，否則這仗是輸定了。

雖然如此，英女王下周抵港時，兩台勢必要在採訪上展開另一場競爭。

雖然英女王訪港，仍說難不大略新聞的做法，較之以亞洲電視近期表現得放散，較大膽的電視台，佔回一些優勢。

假定英女王訪問過程中，遇到有人示禁，無緣以共「大合」到，可能會覺得這是無關痛癢的玩視，不予理會。

華新

冠金

頓盛華台舞利

映今
不兒。東卿喜漸
宜童。看到劇流
香生色活！賓同子父

皇帝學生

校園中最驚天動地之玉階

早場七點半
午場二點半
晚場七點半

六老爺偷食
加老翁偷食
城你公我獨食
四齊你公我獨食
時齊你公我獨食
點兒盜不宜浪

戲假
情真

十二 3:30
12 5:45
3:30 5:45
5:30 7:30

心無二死
午場七點半
早場七點半

<p>泰國 ABC</p> <p>場夜午場四加今</p> <p>帝皇生學</p> <p>場夜午場四加今</p> <p>國兒女 大陸炮制</p> <p>女婦家良場五</p> <p>六米椿與尚和德三場早今</p>	<p>都新慶普 H773496</p> <p>午點加場七慶普 場夜場四 惹你一場 影新的環迴</p> <p>魔人形變</p> <p>變政戊戌 點明普 演場七 五午十度 演場七 五午十度</p>
--	--

<p>華聲 聲金</p> <p>5天今 有銀西 戲行 倉商</p> <p>刑 警</p> <p>不流兒</p>		<p>5天今 主導 高積 演黃史梅爾尼</p> <p>情 逝</p> <p>古尼 米連金 斯尼 克演像</p>		<p>金</p> <p>聲鴻 基鴻 1基鴻</p> <p>0 271144 5 454433 6 6513167</p> <p>映獻大盛天今</p> <p>黃綺 主 麥 石 青 郭 慶導 演順德 堅 理查 光浩</p> <p>下山學堂</p> <p>不見 無創狂驚 王樂級度本 宜宜 驚意湯英 片娛超年</p>		<p>統總 聲</p> <p>0 3351632 6 3351632</p> <p>映獻場五</p> <p>黃綺 主 麥 石 青 郭 慶導 演順德 堅 理查 光浩</p> <p>下山學堂</p> <p>不見 無創狂驚 王樂級度本 宜宜 驚意湯英 片娛超年</p>	
---	--	---	--	---	--	---	--

<p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p>	<p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p>	<p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p>	<p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p>
<p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p>	<p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p>	<p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p>	<p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p> <p>九龍 九龍 九龍</p>

<p>華 影</p> <p>3 57 190 3 57 58-0</p>		<p>華 影</p> <p>3 57 58-0</p>	
<p>映獻場五天今</p> <p>貴編 主多 石 曹 邵 導： 演麗 堅 珊 光浩</p>		<p>映獻場五天今</p> <p>食林 火燭 河 ： 神龍 俊</p>	
<p>泰山壁堂</p> <p>不兒 無創狂驚 王樂級度本 宜宣 對意酒笑 片模超年</p>		<p>金門</p> <p>炮戰</p> <p>情兒 氣英 長女 壯雄</p>	

美
影
5117

光 華 戲 院
珠明敦倫
5-776351 3-661056

銀 元
朗元
0.762432

五級影
映周
雙雙齊
振原
斯雷奧
四南字
敬啟上影

場點四加珠明
加力辛華舒諾阿
士戰緣邊
北壯立禮院 (Columbia)
奸婦虐虎·道黑藏龍
絕死生路鬥·人緣連係身
緣入雲梯·夜半生人印

五級影
映天
主源
主源
不兒
宜章
鋒先
時換情錯
妻得魂
紅紅紅紅紅

光新 大光明
5-632959

魚龍混世 續集
聲凱都京

場兩天今
午 12 時
半點起開演

地大州神
國兒女

年劇省山夜
全打四寶西馬
合斬折石公

訂請映戲五天今
座邀獻大場
片名節影本日動轟

不兒童
宜童

事故警刑

英雄真得下成大搶敢
姻姊媽四哥人點場今早
婚之一點嚇人點場今早

<p>嘉</p> <p>映歐天今 狄胡張錦周 慧愛小潤 威王小豪發</p>	<p>都皇</p>	<p>后皇</p>
<p>振原 男 里斯衛</p>	<p>四加兩 場戲院</p> <p>不兒宜 宜宣</p> <p>衛主董胡張狄錦周 演才乃演中慧王曼威豪小發潤</p>	<p>場六天今</p> <p>原振衛衛軒里</p> <p>場午四點場四皇明 場午兩今 夜點點。點后天 夜院晚</p>

國都運海

5-708861 3-724544

場點四加運海

主點安 嘉 朝士壹
演錄 城 荷 運美 臣布理

力暴

不覺
宜壹

鋒先力暴

紅 場午 有鬼九十今
鏡外：夜 絲綢：點早都
綫：壹廿廿 綫：壹廿廿

今日明日出口船隻			
船名	往	開	代理
光二號	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局

今日出口船隻			
船名	往	開	代理
光二號	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局

明日出口船隻			
船名	往	開	代理
光二號	香港	10月22日	招商局
白雲山	香港	10月22日	招商局
白雲山	香港	10月22日	招商局
白雲山	香港	10月22日	招商局
白雲山	香港	10月22日	招商局
白雲山	香港	10月22日	招商局
白雲山	香港	10月22日	招商局
白雲山	香港	10月22日	招商局
白雲山	香港	10月22日	招商局
白雲山	香港	10月22日	招商局

香港-廣州線客運交通表			
船名	往	開	代理
光二號	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局

冷熱電影

入口船期預告			
船名	由	到	代理
光二號	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局

入口船期預告			
船名	由	到	代理
光二號	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局

入口船期預告			
船名	由	到	代理
光二號	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局

入口船期預告			
船名	由	到	代理
光二號	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局
白雲山	香港	10月21日	招商局

西崎崇子演奏

新龍 國際船務有限公司

提供全貨櫃、拼貨櫃和散貨運輸

廣州 黃埔 香港 蛇口

香港灣仔道212-220號 洛洋閣中心十二樓B2座

歡迎垂詢 Tel: 5-8939139 5-8931401

NYK LINE

日郵全貨櫃直達紐約

與東岸各埠特快航

日郵全貨櫃直達紐約縮減六天

由六條全新裝備貨櫃船常川行走

香港-薩凡那-紐約只需28天

總代理: 日本郵船(香港)有限公司

海富中心一座十一樓 電話: 5-295541

名神汽船株式會社

Meishin Line

加力士 GALAXY 10月27日到 新加坡

力勤 LATANGAN 10月29日到 日本抵港

松樹 PINE TREE 11月5日到 新加坡

總代理: 海外聯合海運有限公司

香港干諾道中130號誠信大廈603室

電話: 5-412921-4 5-439504

上海市錦江航運有限公司

SHANGHAI JINJIANG SHIPPING CORPORATION, LTD.

香港-上海散裝貨直航班輪

錦江 (定期客貨班輪) V.39 10月22日抵港 10月23-25日收貨 10月27日開行

錦江 (定期客貨班輪) V.41 11月28-25日抵港 11月27日開行

「貴客提貨、付貨、請到本公司接洽是荷」

總經理: 金鋼船務企業有限公司

RICHMOND SHIPPING & ENTERPRISES LTD.

代理部: 香港干諾道中111號利華商業大廈201室

電話: 5-412921-4 5-439504

收貨站: 油蔴地卸貨區華記棧

有成行貨箱運輸公司

YAU SHING HONG CONTAINER TRANSPORTATION CO.

香港-往返-廣州及廣東省各地

客貨運輸, 直接接洽至收貨人地址, 貨櫃齊備, 免租, 中轉貨物, 直運至世界各地, 並可豁免香港中轉簽證。不另收費。

地址: 香港干諾道西40-41號東江大廈八樓

電話: 5-591937-30

廣州辦事處: 廣州市糧油食品進出口公司 人民南路168號

電話: 882590 861530

文錦辦事處電話: 39702

香港區聯絡人: 羅耀輝先生, 陳錦波先生

直線電話: 5-489554

承接陸路全貨櫃運輸服務

明興貨箱運輸有限公司

MING HING CONTAINER TRANSPORTATION CO., LTD.

承運往來香港至廣州及廣東省各地陸路運輸, 直達收貨人地址, 代客報關, 並備有貨櫃車及各項貨車運輸服務。

香港聯絡處: 九龍彌敦道589號

廣東省總行大廈301-2室

香港聯絡電話: 3-841138 2-841105-6

深圳聯絡電話: 39788

廣州聯絡電話: 774836

佛山聯絡處: 佛山市運輸聯合公司 (佛山市南堤路22號)

佛山聯絡電話: 38204, 85514, 86159

招商局建瑞運輸有限公司

承運往來香港至深圳特區蛇口工業區、廣東省及全國各地陸路運輸業務。本公司備有20、40貨櫃車及各項貨車、吊機、平斗貨車、第二、五類危險品牌照貨車。本公司在蛇口工業區、深圳文錦設有辦事處, 附有專業報關人員, 負責協助辦理出口及進口貨物報關手續。

香港辦事處: 香港干諾道西15-16號招商局大廈301室 電話: 5-418711

蛇口辦事處: 蛇口工業區招商局北路招商局大廈835室 電話: 91571-91369

文錦辦事處: 文錦渡港南橋A座三樓307室

太平船務

香港每月定期貨箱/散貨西非航線

直航: MATADI, DOUALA, LAGOS, LOME, COTONOU, ABIDJAN, DAKAR

船名 VOY. 船到 收一截貨 離港

KSEGAR 1652 27/10 20/26/10 28/10

收貨站: 華洋貨運 (通東) 有限公司 (UDSL) 0-4999388 (CY/TRS)

總代理: 泛亞船務企業有限公司

船務代理: 太平船務 香港 有限公司

香港干諾道中15 15號大科大廈六樓

電話: 5-726174

貨運代理: 華東企業有限公司 5-8317566

通聯有限公司 5-8449188

太平船務 香港 有限公司 5-226174

泰國 ABC

